Porte Breeze ronde
Round Breeze shower door
B14

MANUEL D'INSTALLATION / *INSTALLATION MANUAL*

IMPORTANT

Veuillez lire attentivement ce manuel d'instruction avant de commencer l'installation.

Inspectez le produit avant de procéder à l'installation.

La garantie sera nulle si le produit est installé avec des défauts apparents.

ATTENTION

À la fin de l'installation, le calfeutrage à la silicone doit se faire à l'extérieur de la douche seulement. Le calfeutrage à l'intérieur peut causer des fuites d'eau !

Conserver ce manuel pour référence ultérieure.

IMPORTANT

Read all instructions carefully before starting the installation.

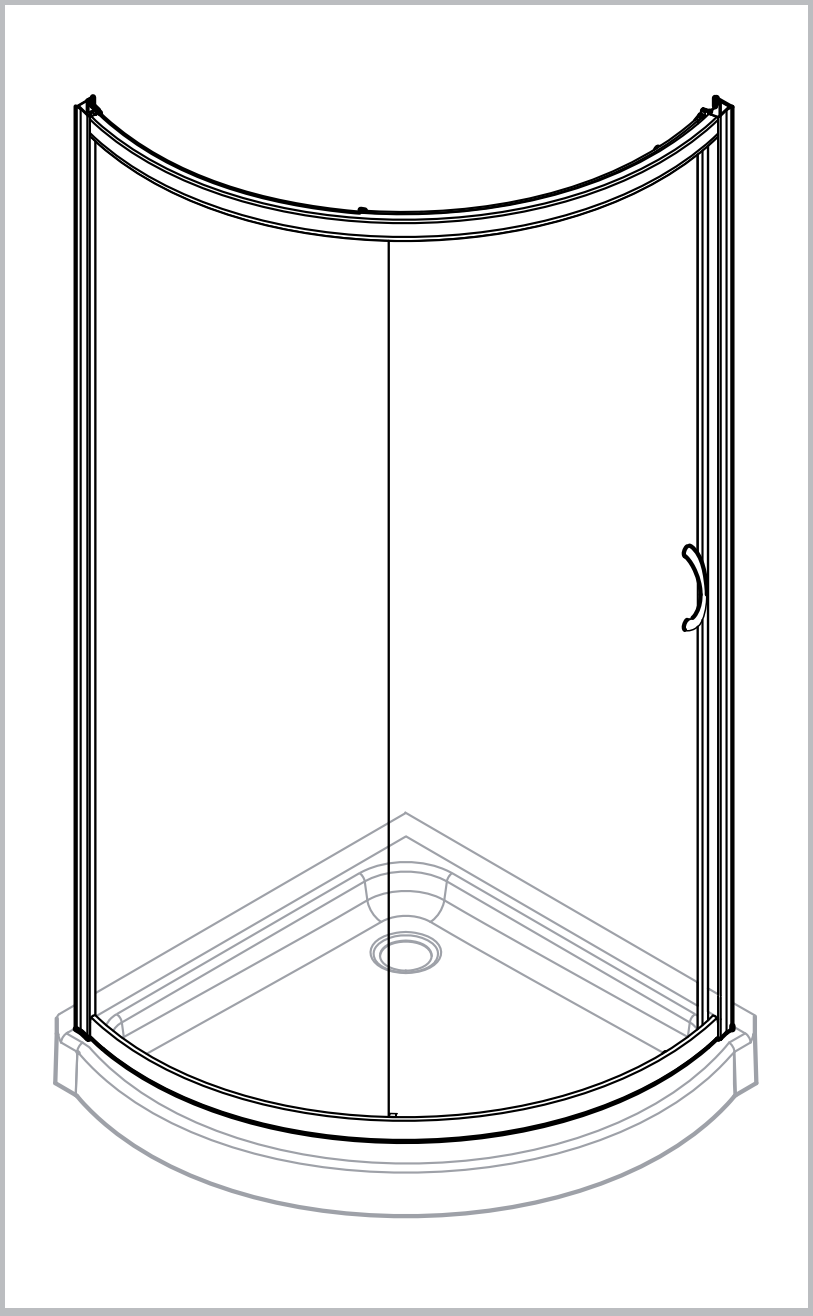
Thoroughly inspect your product before proceeding with the installation.

The warranty will be void if the product is installed with a conspicuous defect.

CAUTION

To prevent leaks, silicone must be applied on the outside of the shower and not on the inside !

Save this manual for future reference



NOTE IMPORTANTE / *IMPORTANT NOTE*

Les conseils et illustrations contenus dans le présent manuel reflètent ce que le fabricant croît être, d'après son expérience, la meilleure façon de procéder à une installation normale.

The instructions and figures contained in this manual are what the manufacturer believes to be the best procedure for the installation of this shower system.

ÉQUIPEMENT DE PROTECTION / *SAFETY REQUIREMENT*

2 personnes
2 person

Gants
Gloves

Lunette de sécurité
Safety goggle

Note : Conservez la boîte de carton, elle vous servira de pièce de protection pour le fond de votre douche lors de l'installation. / *Keep the cardboard box to use as a protective board for your shower base later.*

RÈGLES GÉNÉRALES : • Installation plus facile à 2 personnes.
• Il est plus facile de préparer ce produit dans une pièce plus grande que votre salle de bain.

GENERAL RULES: *• This product installation is easier with 2 people.*
• Easiest preparation in a room larger than your bathroom

N.B.: L'installation de la douche doit se faire à une température supérieure à 16 °C (60°F). L'utilisation de la douche doit se faire dans un endroit où la température est supérieure à 0°C (32°F).

Note: Shower installation should be performed in a room temperature no less than 16°C (60°F). Do not install the shower unit where the temperature can drop below 0°C (32°F).

RECOMMANDATION / *RECOMMENDATION*

Avant d'entreprendre tout travaux de tuyauterie, assurez-vous de mandater un professionnel reconnu en technique du bâtiment de votre province ou état.

Au Québec, les professionnels de cette discipline sont régis par *La Corporation des Maîtres Mécaniciens en Tuyauterie du Québec (CMMTQ).*

Vous trouverez la liste des membres en règle sur le site Internet de la corporation.

Before proceeding any piping works make sure to mandate a professional from a reknown association from your area.

Quebec's professionals association in piping field is known as *La Corporation des Maîtres Mécaniciens en Tuyauterie du Québec (CMMTQ).*

The official member's list is available through their web site.

CMMTQ
Corporation des maîtres mécaniciens en tuyauterie du Québec

www.cmmtq.org

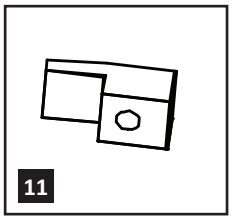
Reproduction du logo avec l'aimable autorisation de la CMMTQ

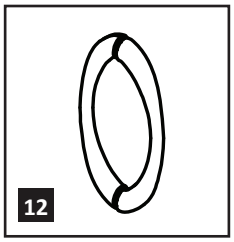
NETTOYAGE ET ENTRETIEN / *CARE AND CLEANING*

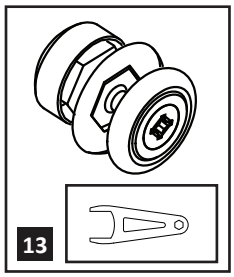
Nettoyez avec un savon doux (savon à vaisselle). **NE PAS** employer de produits de nettoyages abrasifs ou corrosifs. L'usage de ces produits pourrait endommager les composants et annulerait la garantie. L'utilisation de grattoir, brosse ou tout autre objet pouvant endommager la surface du produit est à proscrire. Pour une plus grande durabilité et un plus bel aspect, nous vous recommandons d'utiliser les produits d'entretients ***PolyLustre*** pour bains, douches, verre et miroir. L'application régulière d'une cire pour auto de qualité contribura à maintenir le lustre du produit et un entretien facile.

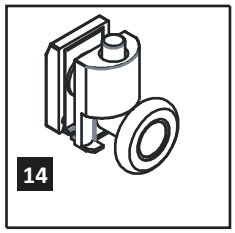
Clean with a gentle soap (dishwashing liquid), ***DO NOT*** *use any abrasive or corrosive cleaning products. Using these products may damage components and void the warranty. The use of gritting, scraper, brushes or any other object which can damage the surface of the product is to be proscribed. For greater durability and better appearance, we recommend that you use* ***PolyLustre*** *for bathtubs, showers, glass and mirror cleaning products. A regular application of a quality car wax will maintain the surface finish and an easy maintenance.*

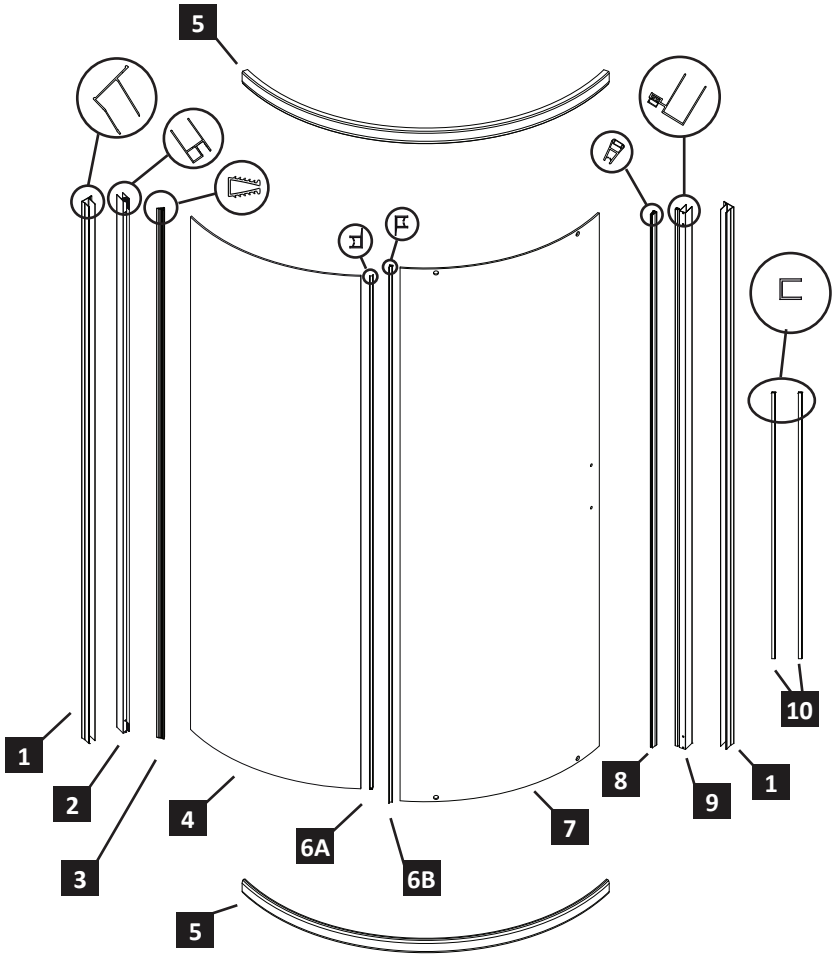
CONTENU / *PARTS LIST*

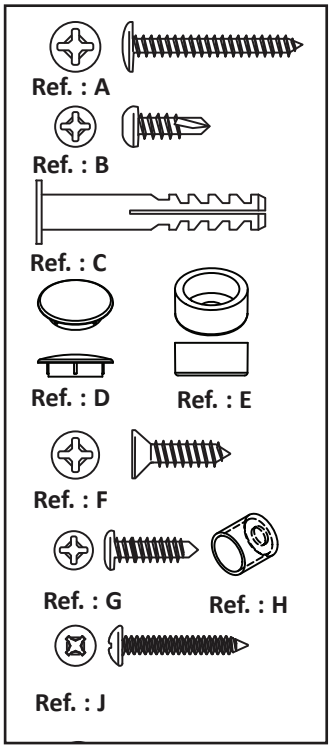








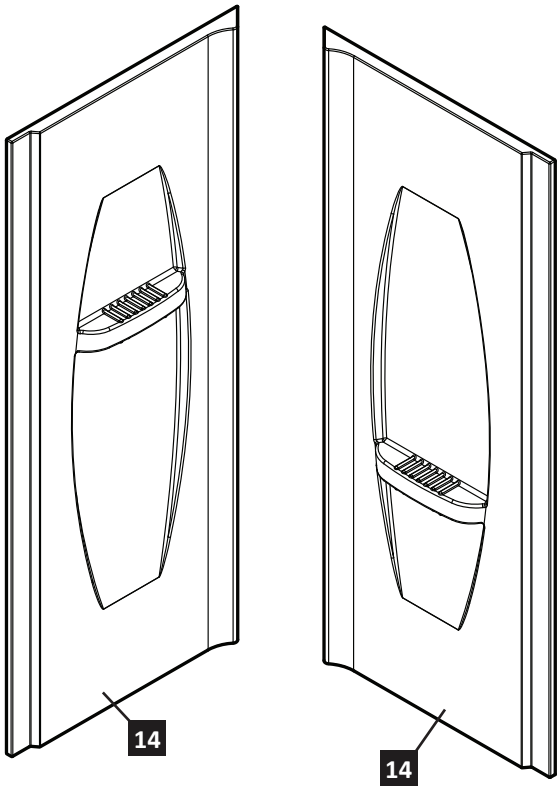




Ref	Code	DESCRIPTION	Qté/Qty
1		Montant mural / *Wall jamb*	2
2	711047001	Extrusion de panneau fixe / *Fixed panel extrusion*	1
3	733109402	Joint de panneau fixe / *Fixed panel gasket*	1
4		Panneau fixe / *Fixed panel*	1
5		Rail / *Rail*	2
6A	733116105	Dé ecteur d'eau vertical court / *Short vertical water defector*	1
6B	733109205	Dé ecteur d'eau vertical long / *Long vertical water defector*	1
7		Panneau de porte / *Door panel*	1
8	733200502	Joint de porte magnétique / *Magnetic door gasket*	1
9	711267001	Extrusion de panneau de porte / *Door panel extrusion*	1
10	733100127	Moulure de panneau fixe / *Fixed panel moulding*	2
11*	731320150	Cale de retenu / *Retaining clip*	2
12*	732120031	Poignée de porte / *Door handle*	1
13*	732320048	Roulement de porte / *Door wheel*	2
14*	732320049	Roulement de porte / *Door wheel*	2

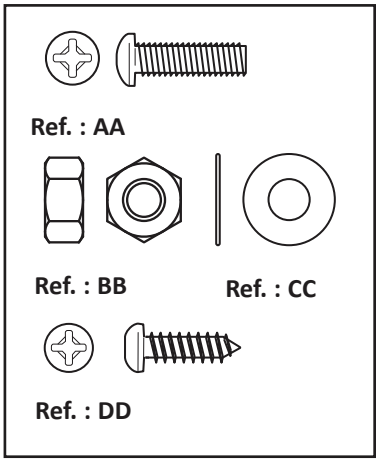
		Trousse de quincaillerie / *Hardware kit*	
A*	734100040	Vis à tête bombée large No8 x 1¾"(M4x45) / *#8 x 1¾" Truss head screw (M4x45)*	14
B*	734100043	Vis autoperceuse No8 x ½" (M4x12) / *#8 x ½ Self-drilling screw (M4x12)*	6
C*	731100015	Cheville d'ancrage en plastique / *Plastic screw anchor*	8
D*	731120029	Cache-vis (Bouchon)/ *Screw cover (screw cap)*	14
E*	731120030	Cache-vis (Rondelle) / *Screw cover (washer)*	14
F*	734100107	Vis à tête fraisée N° 8 x ½" (M4x14) / *#8 x ½ Countersunk head screw* (M4x14)	2
G*	734100106	Vis à tête cylindrique No 8 x ½" (M4 X 12) / #8 x ½'' Pan head screw (M4x12)	2
H*	731170025	Butée de porte / *Door bumper*	2
J*	734100105	Vis à tête ronde N° 6 x 1" (M3.5X25) / *#6 x 1 Round head screw (M3.5X25)*	8
* Articles inclus dans la boîte de quincaillerie / *Items included in the Hardware Box*			

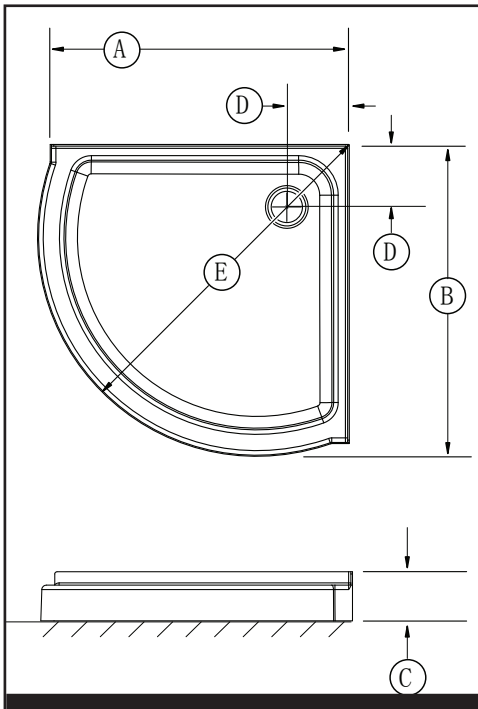
MODÈLES / *MODELS*



Ref	Code	DESCRIPTION	Qté / Qty
14		Mur de douche (En option) / *Shower wall (Optional)*	2
		Trousse de quincaillerie / *Hardware kit*	
AA*	734100077	Vis mécanique #8-32 X ⅝" / *Machine screw #8-32 x ⅝"*	9
BB*	734100094	Écrou #8-32 UNC / *Nut #8-32 UNC*	9
CC*	734100095	Rondelle */ Flat washer*	18
DD*	734100106	Vis #8 X ½" / *Screw #8 X ½"*	6
* Articles inclus dans la boîte de quincaillerie / *Items included in the Harware Box*			

Lorsque vous commandez des pièces de rechange, nous vous prions de nous fournir les renseignements suivants :
When ordering replacement parts, always give the following information :
1. No de modèle / *Model No*
2. Code de pièce / *Part code No*
3. Description de la pièce / *Part description*





	31	34	36	38
A	32⅛" 815mm	34" 865mm	36" 915mm	38" 965mm
B	32⅞" 835mm	35" 890mm	40⅜" 1025mm	44½" 1130mm
C	5⅛" 130mm	5⅛" 130mm	5⅛" 130mm	5⅛" 130mm
D	7⅞" 200mm	6⅞" 175mm	12⅜" 315mm	11¾" 300mm
E	36⅛" 918mm	39¼" 996mm	46¾" 1187mm	51⅛" 1318mm

Variable dimensionnelle / *Dimension variable*

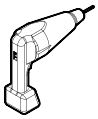
Ⓐ Ⓑ Ⓓ Ⓔ ± ⅛ (3mm)

Ⓒ ± ¼ (6mm)

BREEZE RONDE/*ROUND* 31 / 34 / 36 / 38

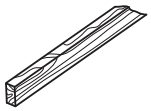
BARRD3131- BARRD3131S / BARRD3434 - BARRD3434S
BARRD3636 - BARRD3636S / BARRD3838 - BARRD3838S

Outils et matériaux requis / *Tools and materials required*

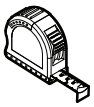


PERCEUSE
DRILL

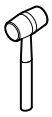
SILICONE
SILICONE



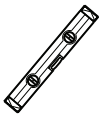
FOURRURE 1" X 3" (3/4")
BATTEN 1" X 3" (3/4")



RUBAN À MESURER
MEASURING TAPE

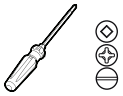


MAILLET
MALLET



NIVEAU
LEVEL

ENSEMBLE DE CLEFS
HEXAGONALES METRIQUE
METRIC ALLAN
KEY KIT



TOURNEVIS
SCREWDRIVER

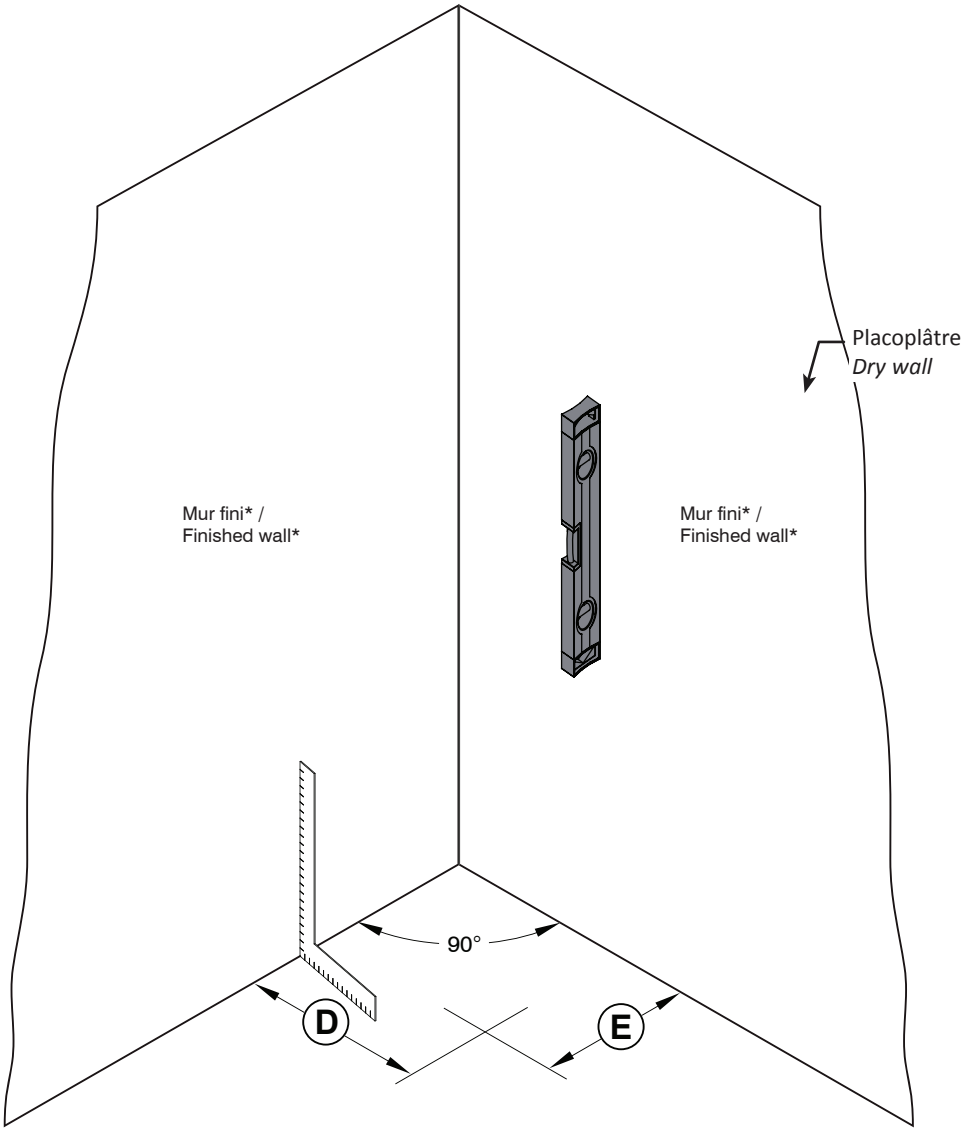
COUTEAU DE PRECISION
PRECISION KNIFE

CRAYON
PENCIL

TRUELLE
TROWEL

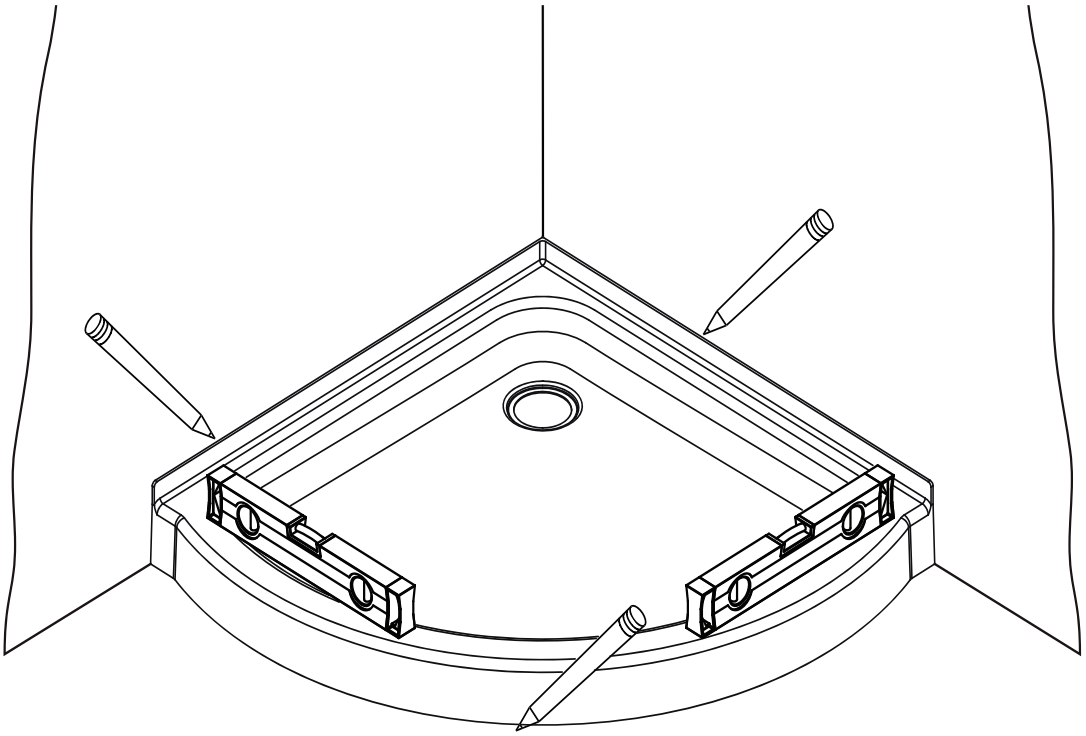
1 PRÉPARATION / *PREPARATION*

A

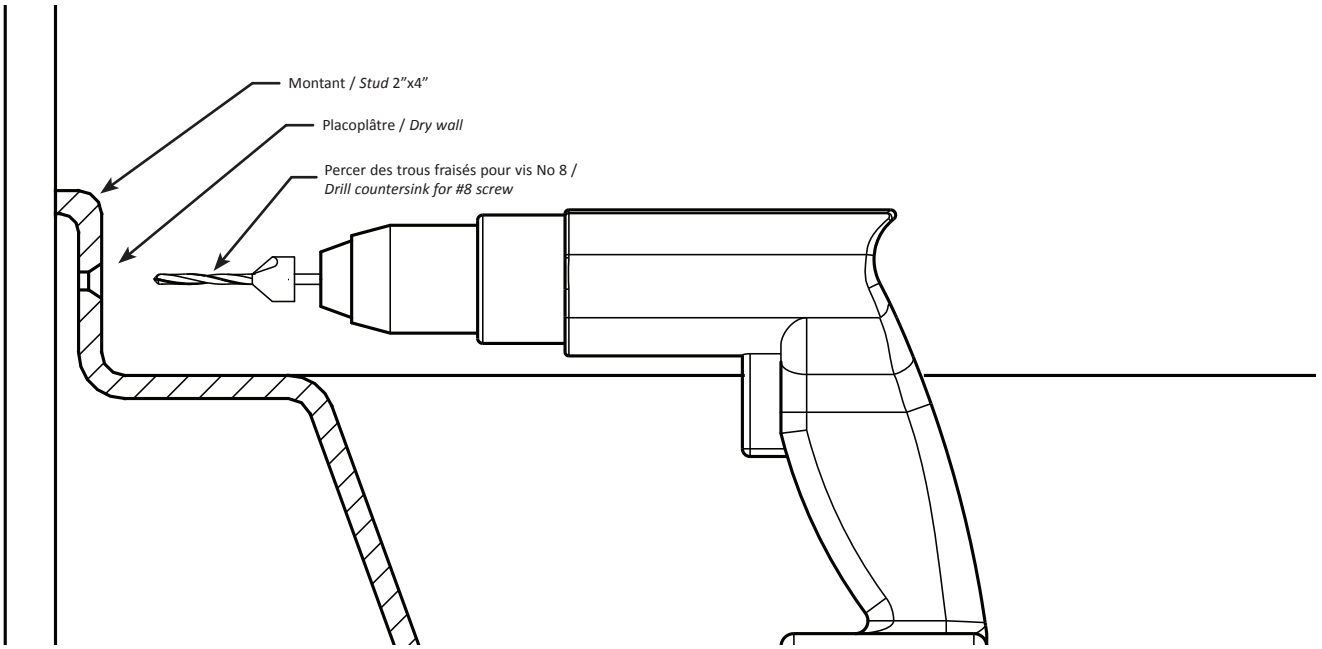


2 INSTALLATION DE LA BASE / *BASE INSTALLATION*

B



C



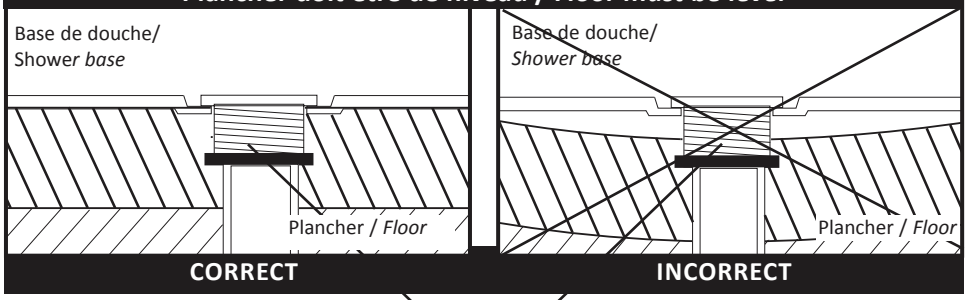
IMPORTANT:

Pour éviter les fissures, les trous dans la bordure de la base doivent être fraisés.

To avoid cracking the base. The holes on the flange must be countersunk.

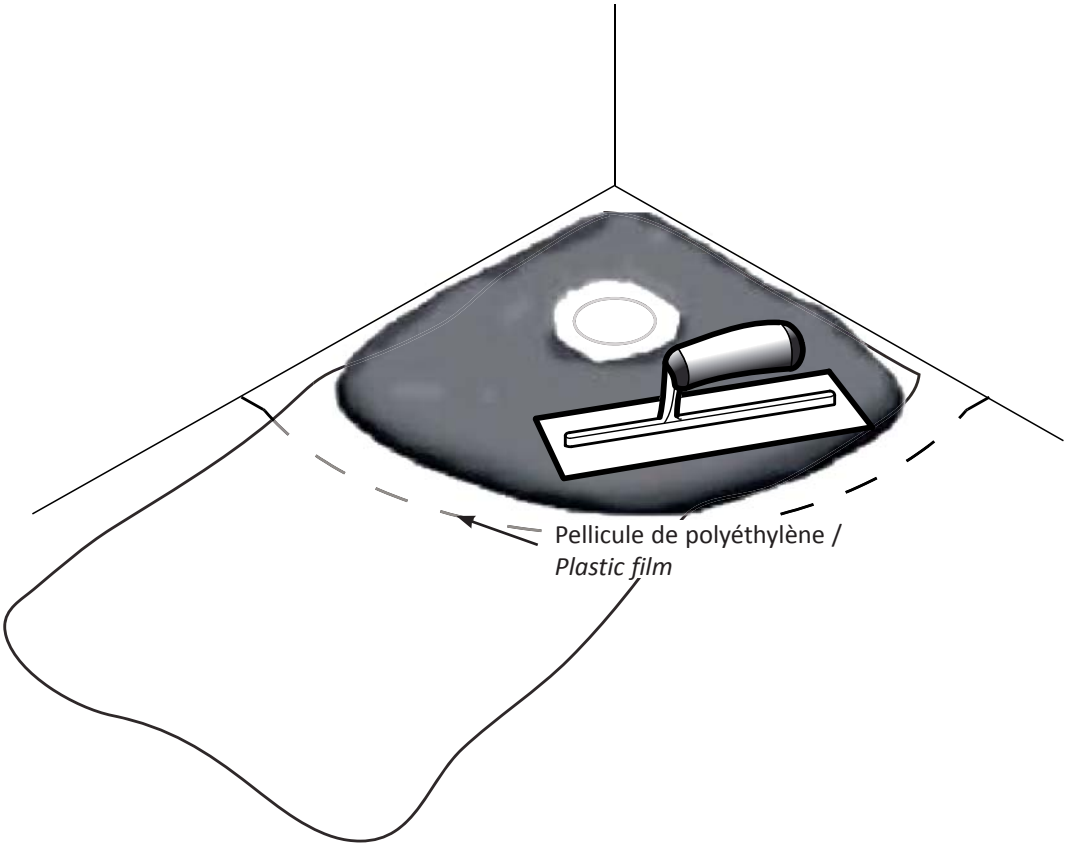
AVERTISSEMENT ! / *WARNING !*

Plancher doit être de niveau / *Floor must be level*

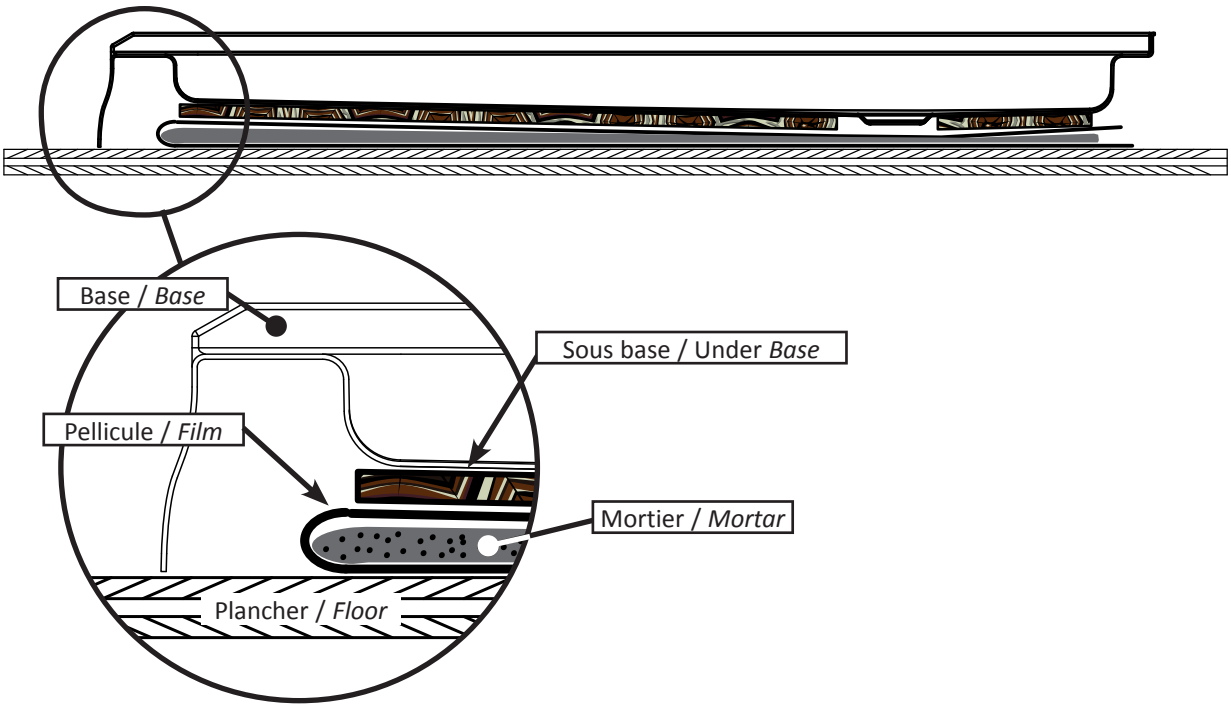


Drain vendu séparément/ *Drain sold separately*

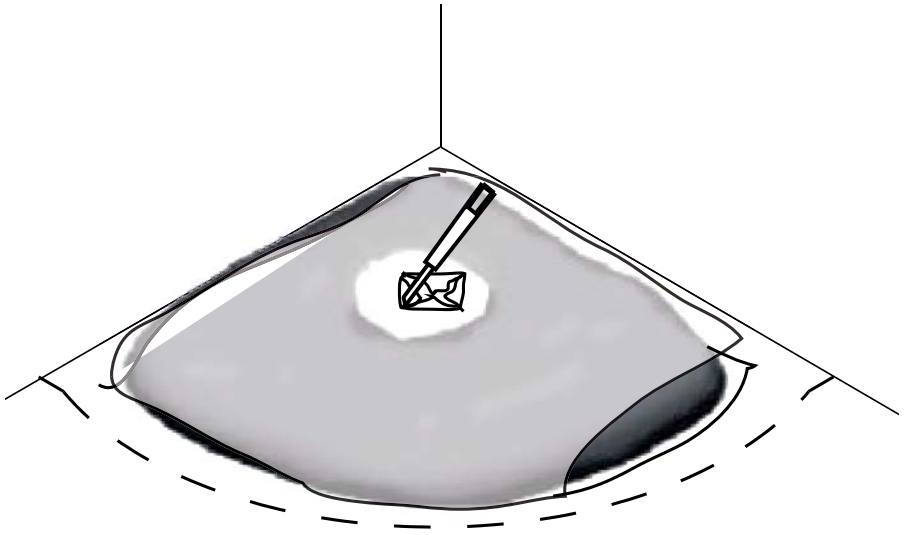
D


Pellicule de polyéthylène /
Plastic film

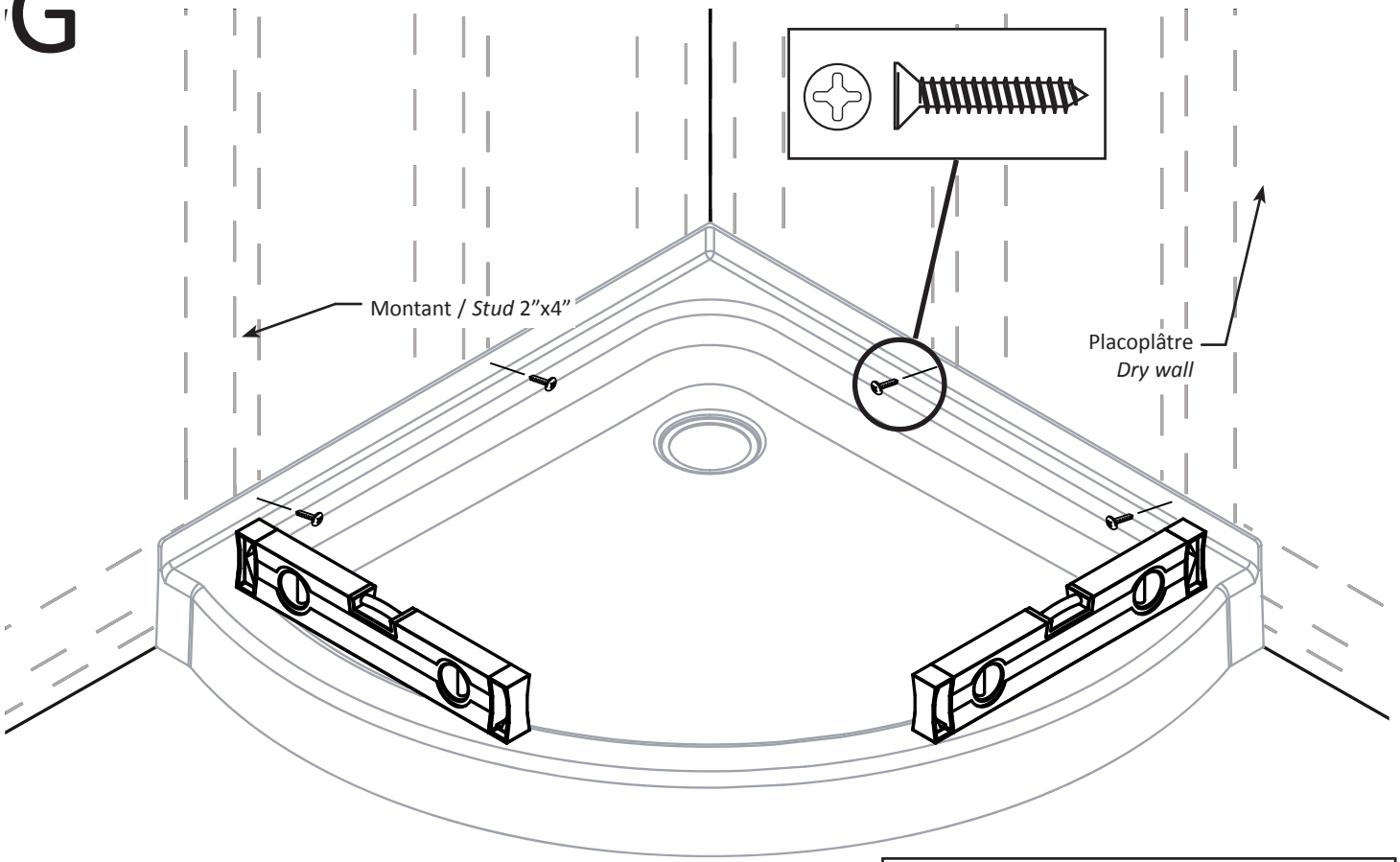
E


Base / *Base*
Sous base / Under *Base*
Pellicule / *Film*
Mortier / *Mortar*
Plancher / *Floor*

F



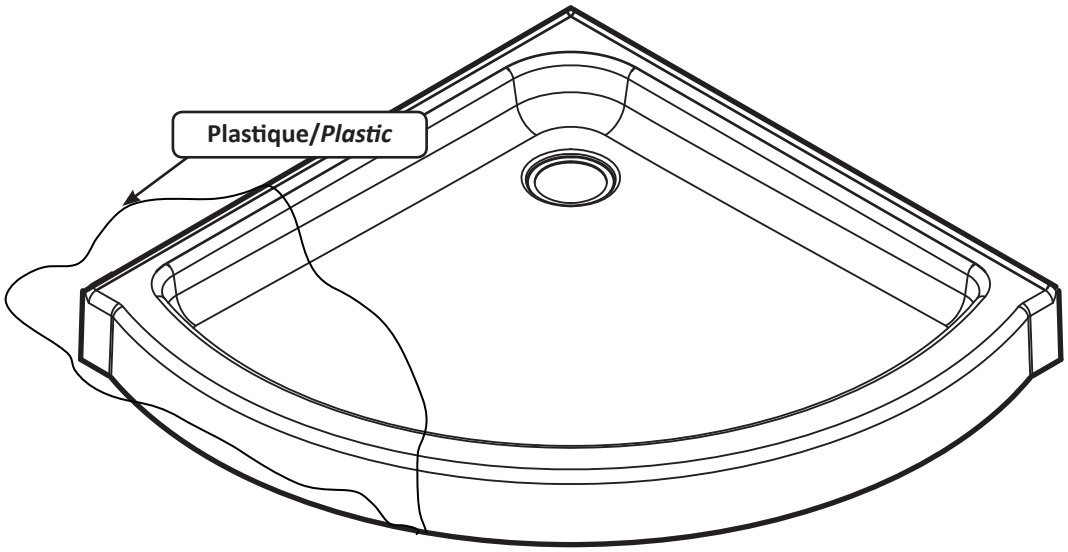
G



IMPORTANT
Attendre 24h avant d'installer votre porte de douche, afin de permettre au mortier de sécher complètement.

IMPORTANT
Wait 24h before proceeding with the installation of the shower door. This will ensure that the mortar is dry.

H



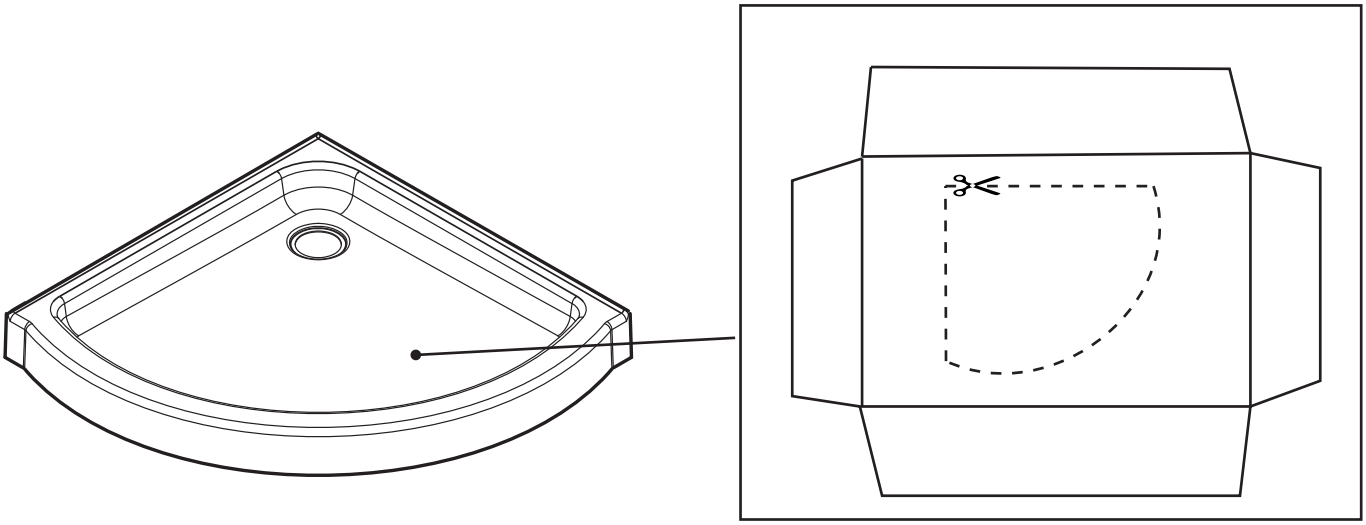
I

ATTENTION !

Les murs de votre salle de bain doivent être de niveau pour une installation optimale

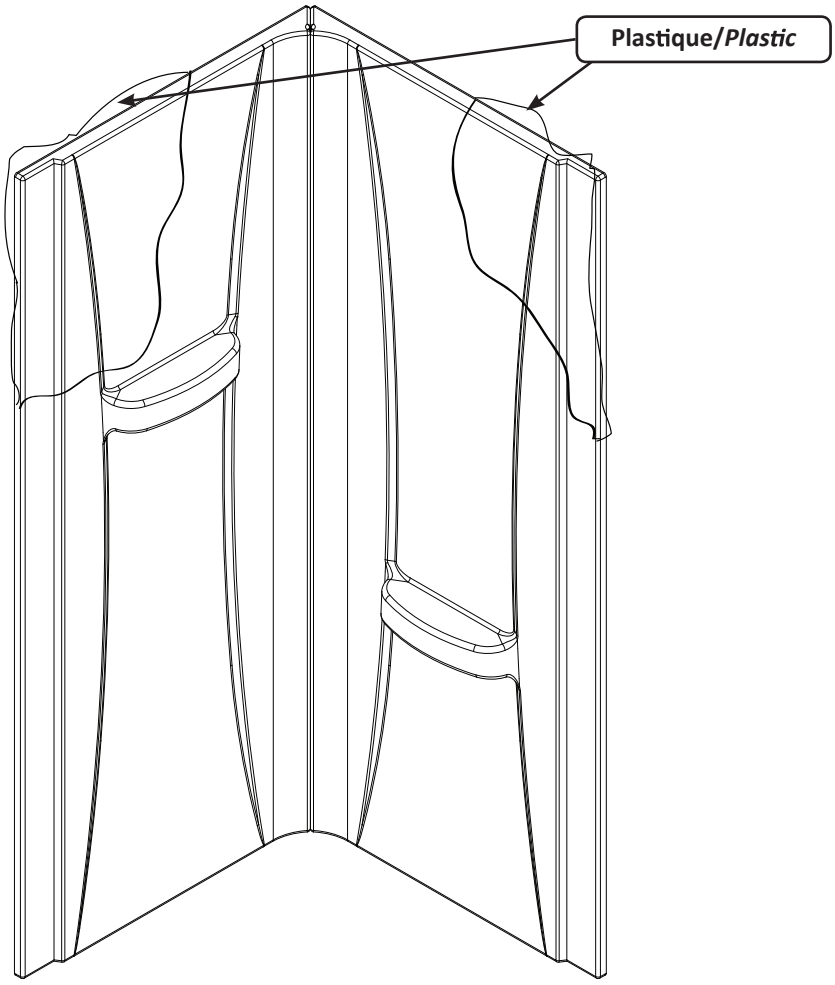
WARNING !

Walls in your bathroom must be leveled for an optimal installation

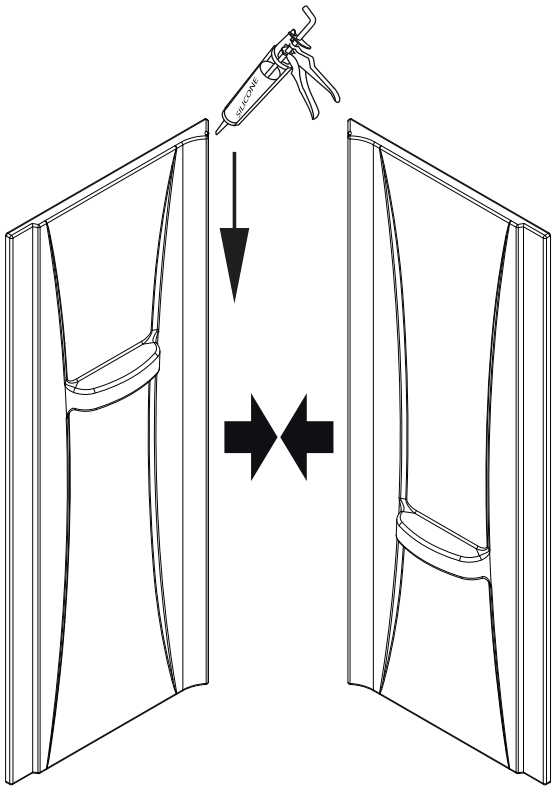


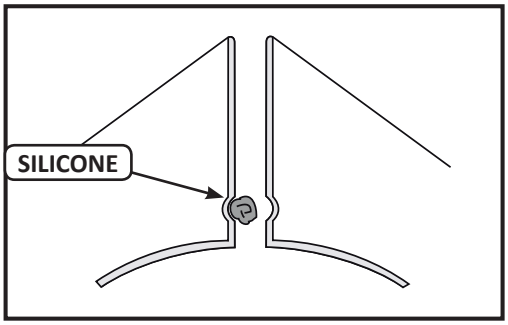
3 PRÉPARATION (EN OPTION) / *PREPARATION (OPTIONAL)*

J



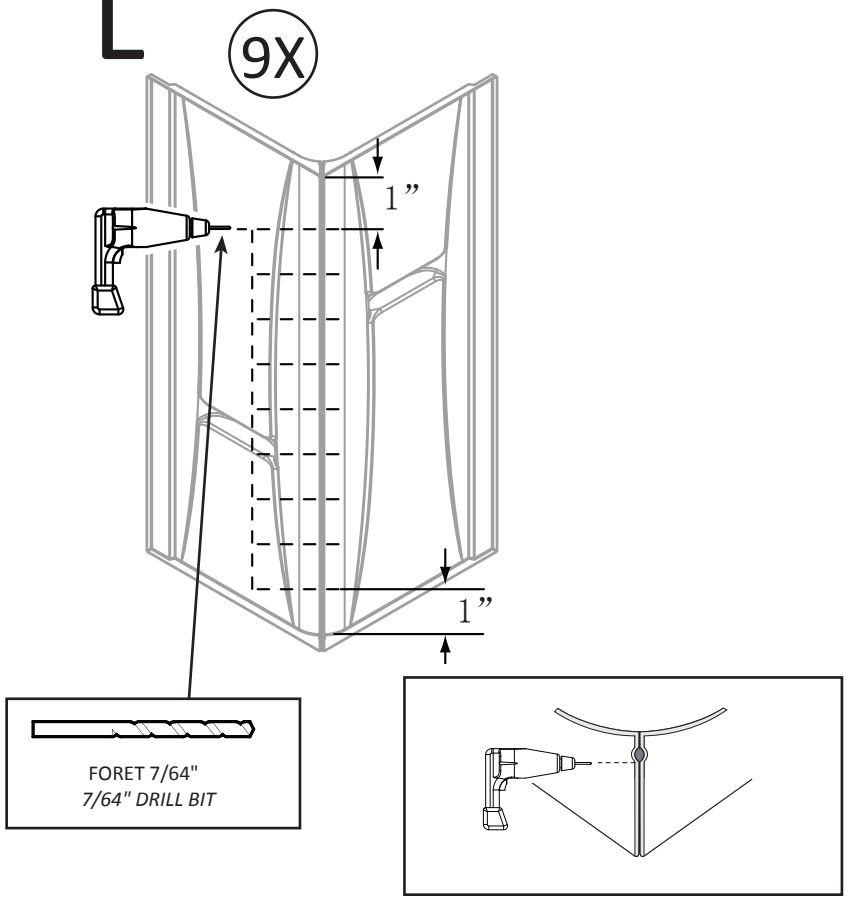
K



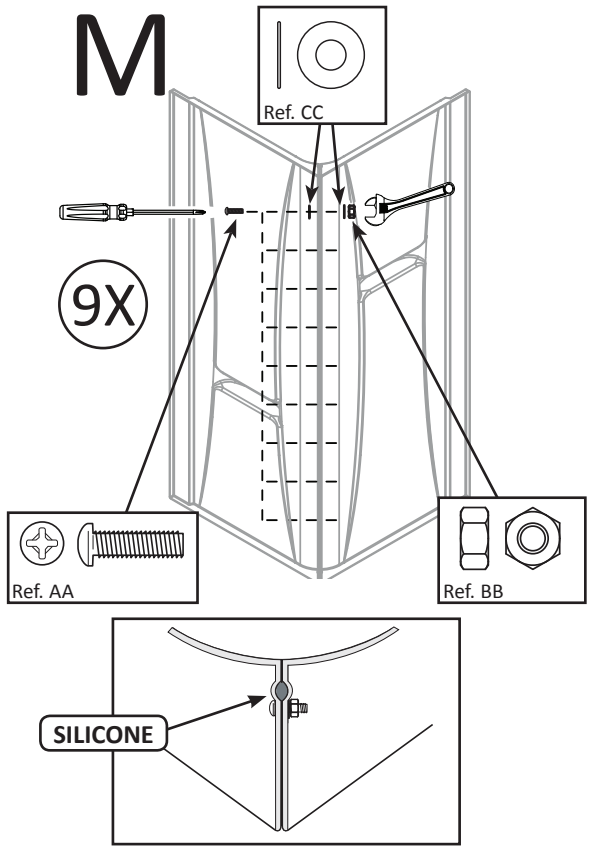


4 INSTALATION MUR (EN OPTION) / *WALL INSTALLATION (OPTIONAL)*

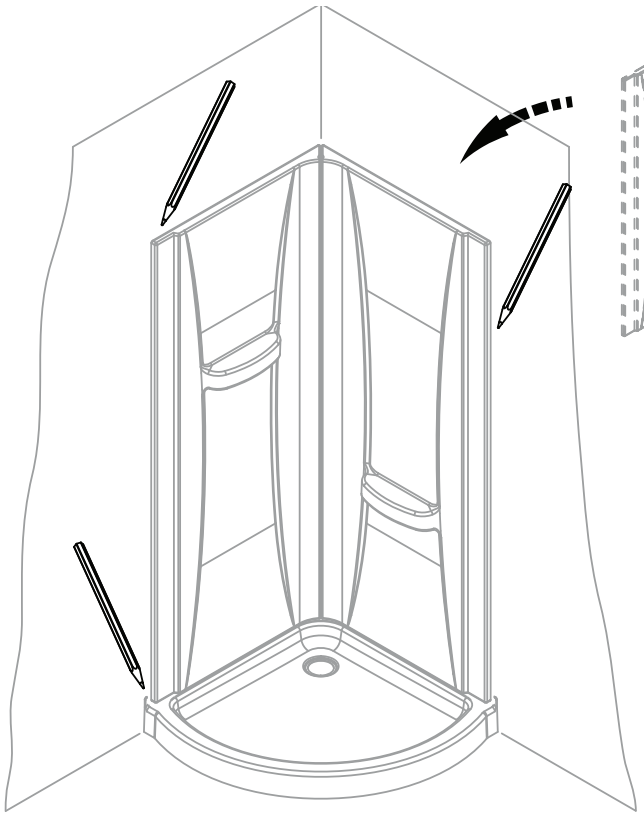
L

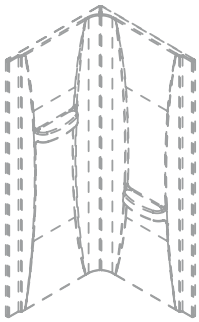


M



N



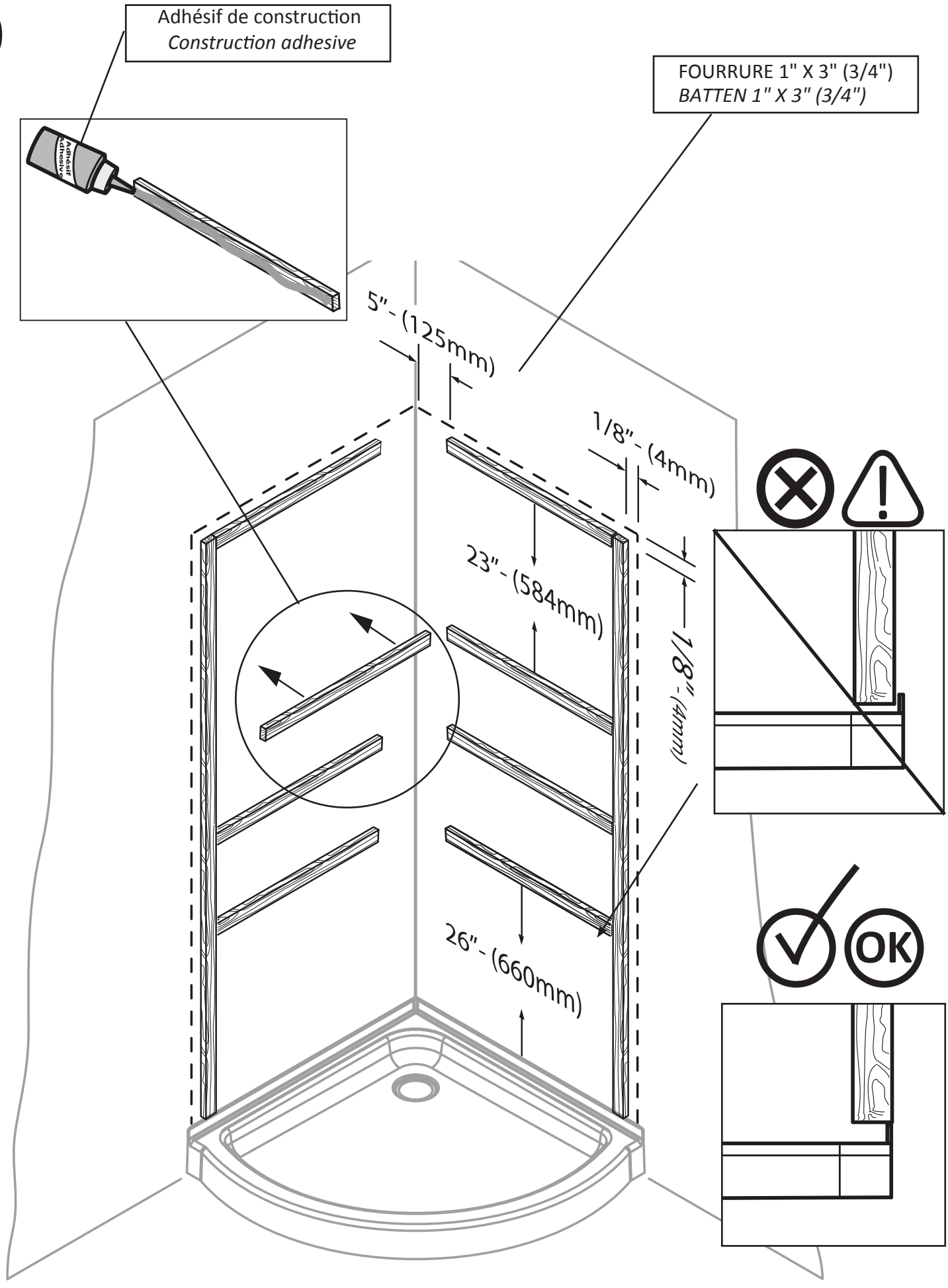


ATTENTION !

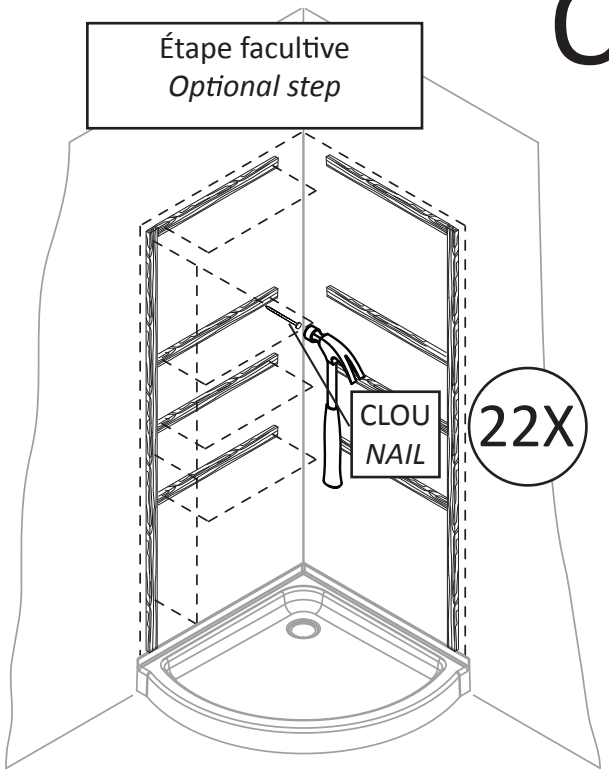
Les murs de douche doivent être de niveau avec la base de douche et non avec les murs de votre salle de bain a n d'avoir un espace constant entre la base et les murs de douche.

Shower walls must be leveled with the shower base and not with your bathroom walls so that the space between the base and the shower walls is constant.

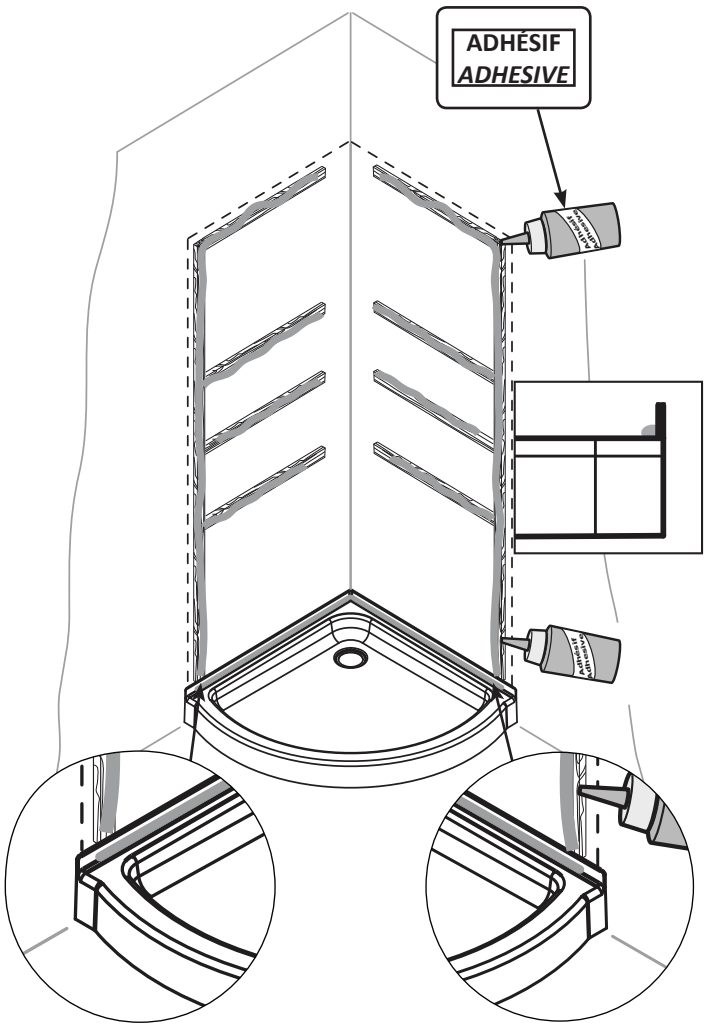
O


Adhésif de construction
Construction adhesive
FOURRURE 1" X 3" (3/4")
BATTEN 1" X 3" (3/4")
5" - (125mm)
1/8" - (4mm)
23" - (584mm)
1/8" - (4mm)
26" - (660mm)
OK

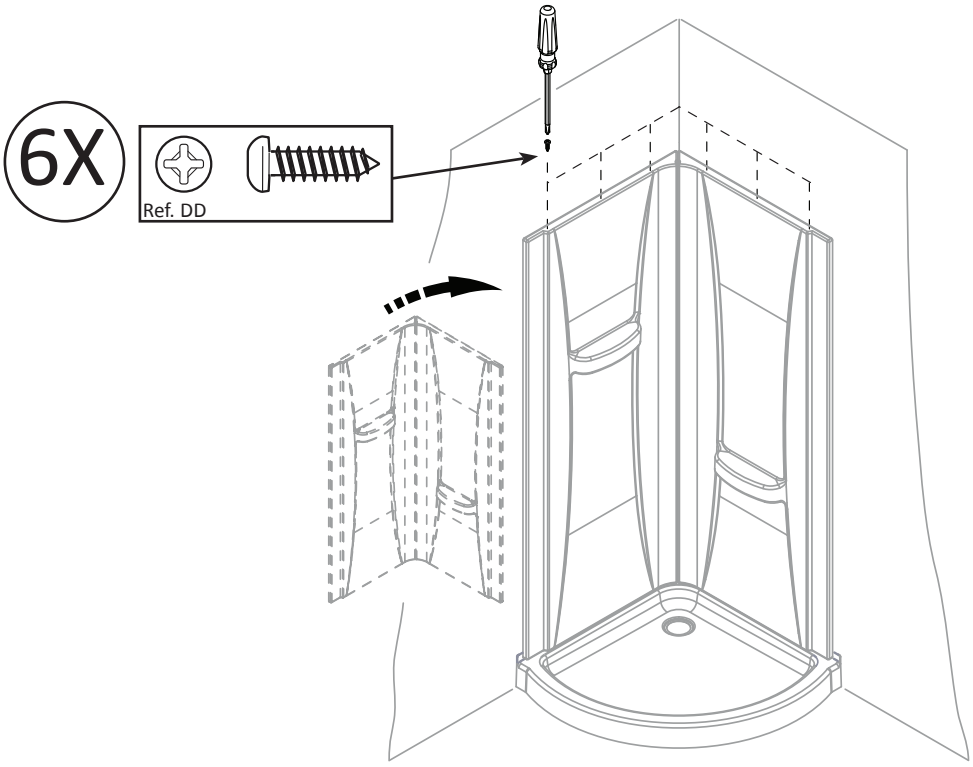
P



Q



R

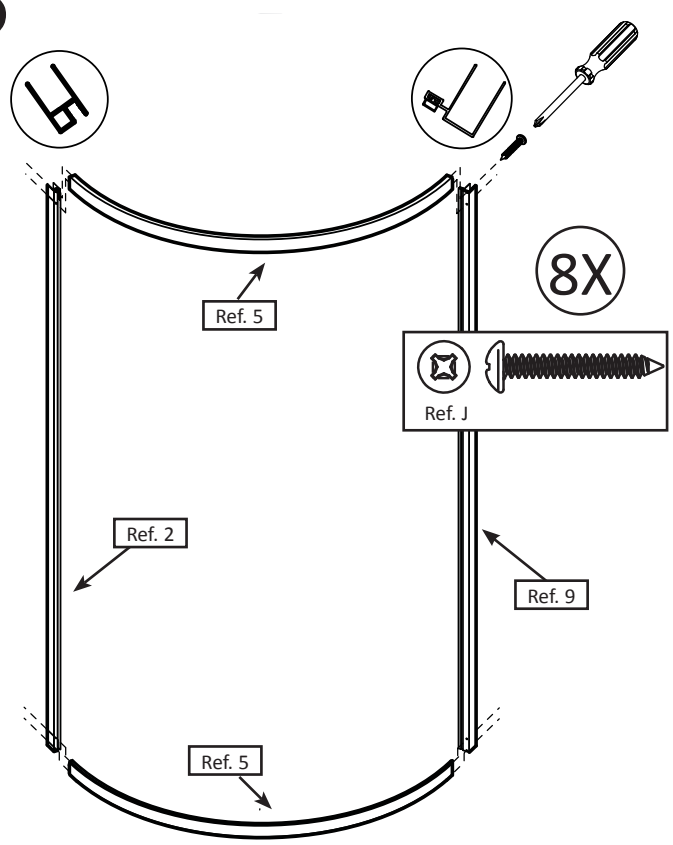


ATTENTION !
Assurez-vous d'appliquer une pression sur les murs de douche la ou la colle a été apliqué.

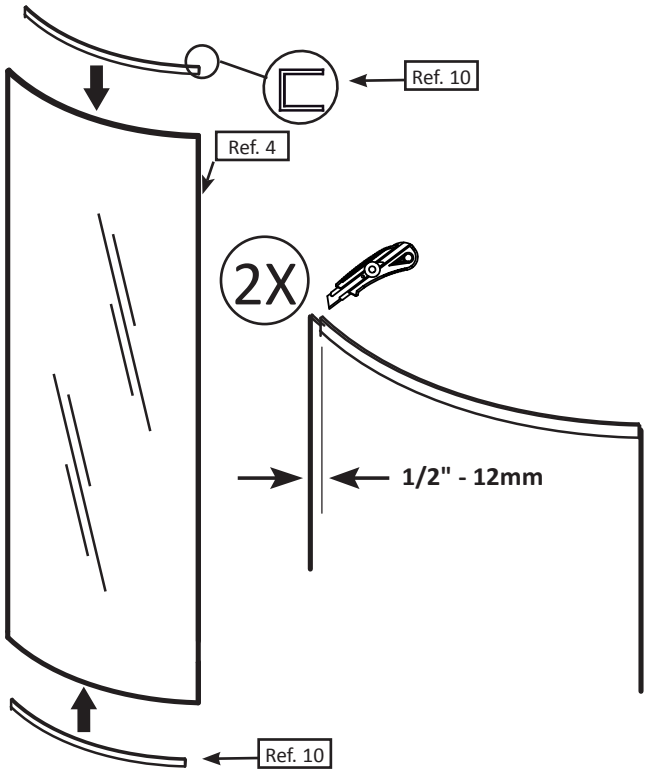
WARNING !
Make sure to apply pressure on the shower walls surface where glue has been applied .

5 MONTAGE DU CHASSIS / *FRAME ASSEMBLY*

S

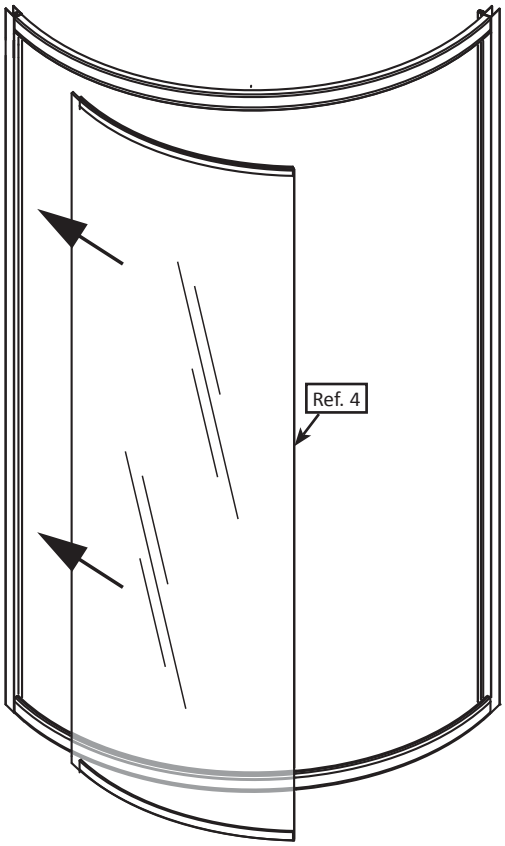


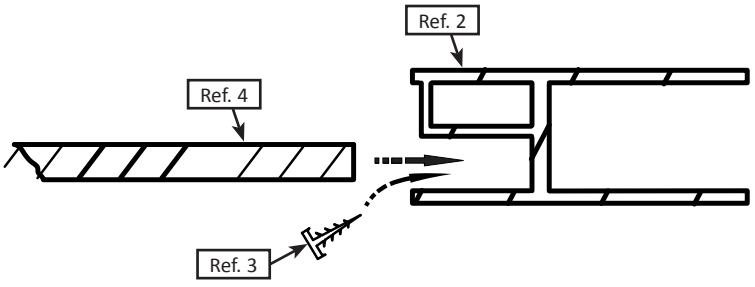
T

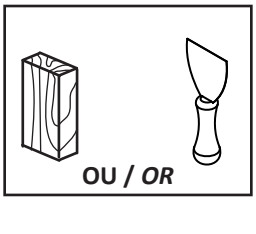


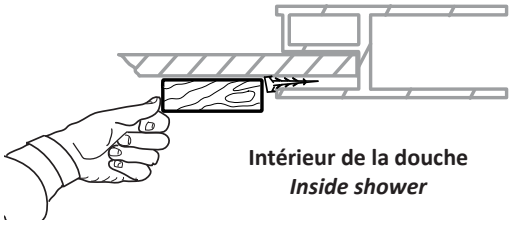
6 INSTALLATION DES PANNEAUX DE VERRE / *GLASS PANELS INSTALLATION*

U



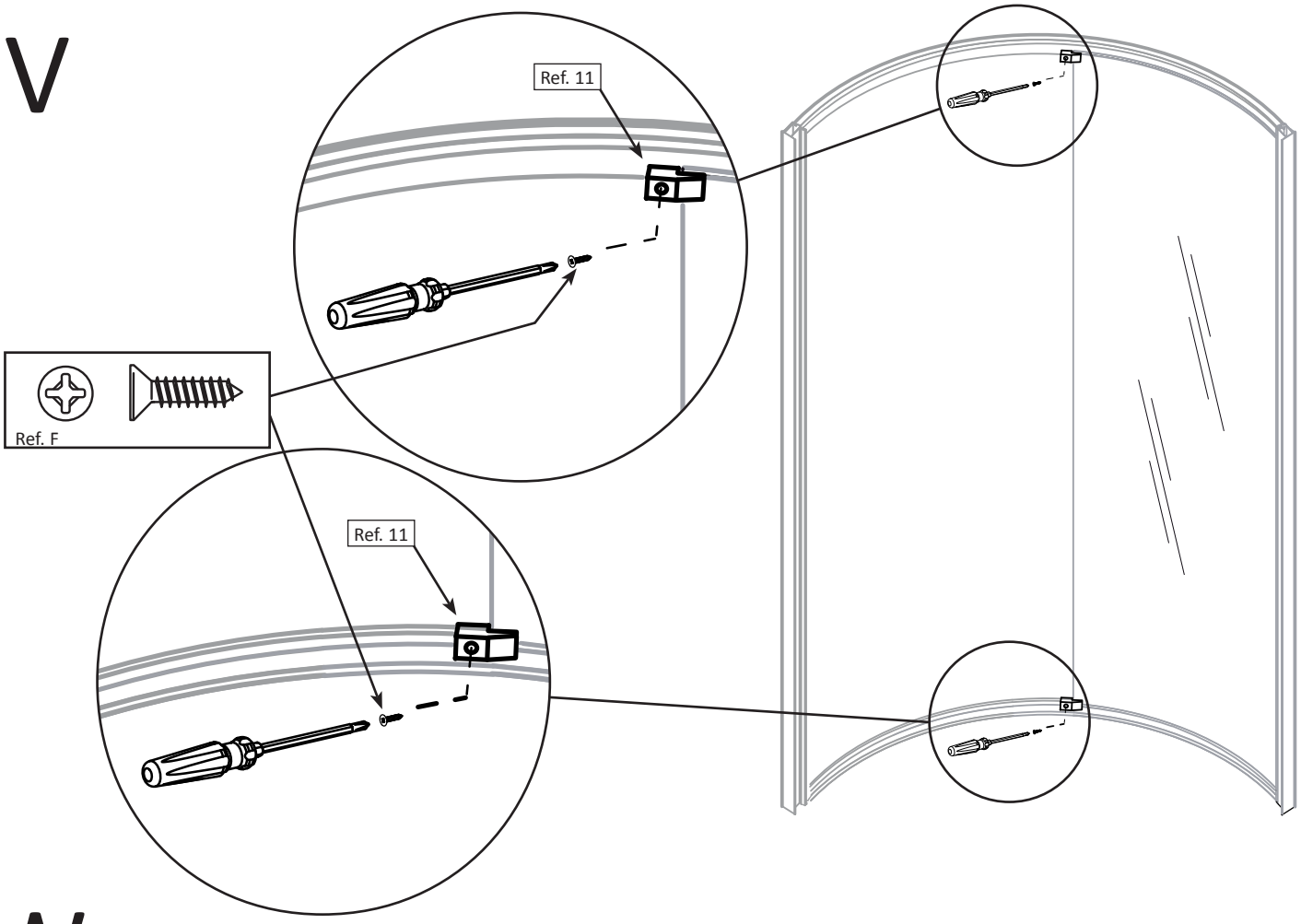




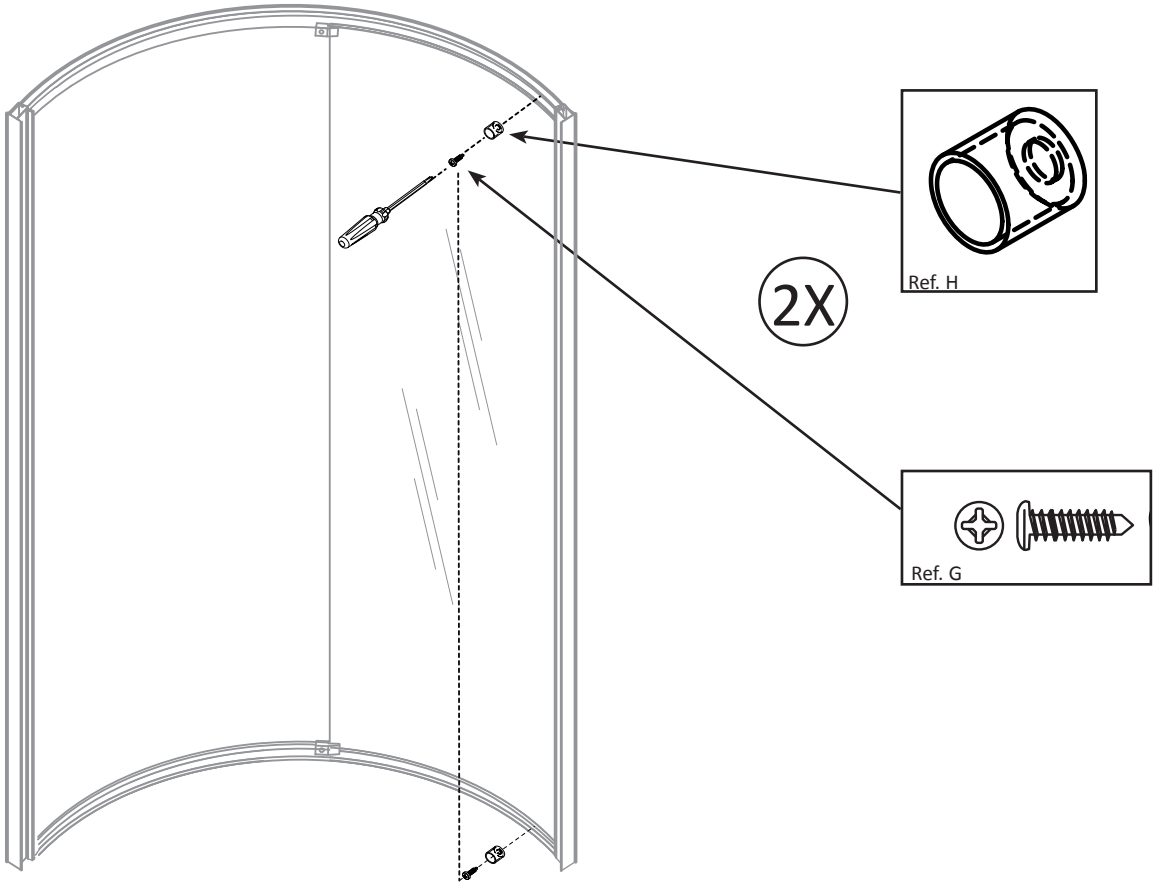


Intérieur de la douche
Inside shower

V

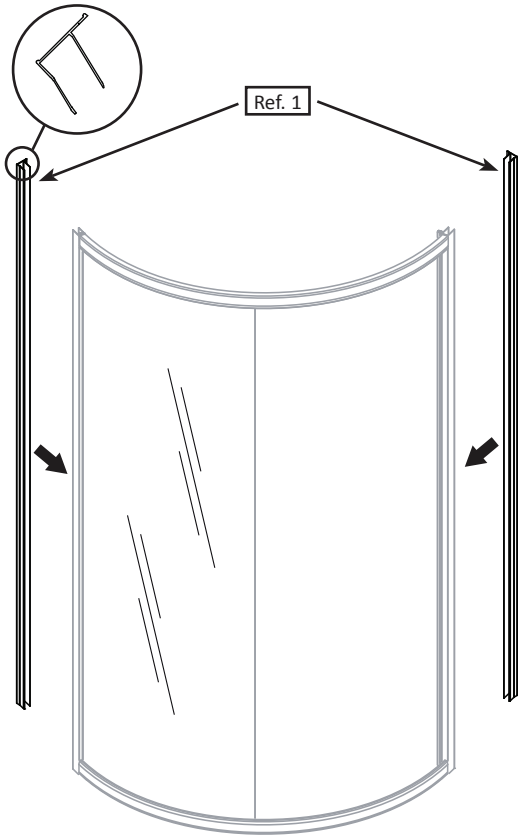


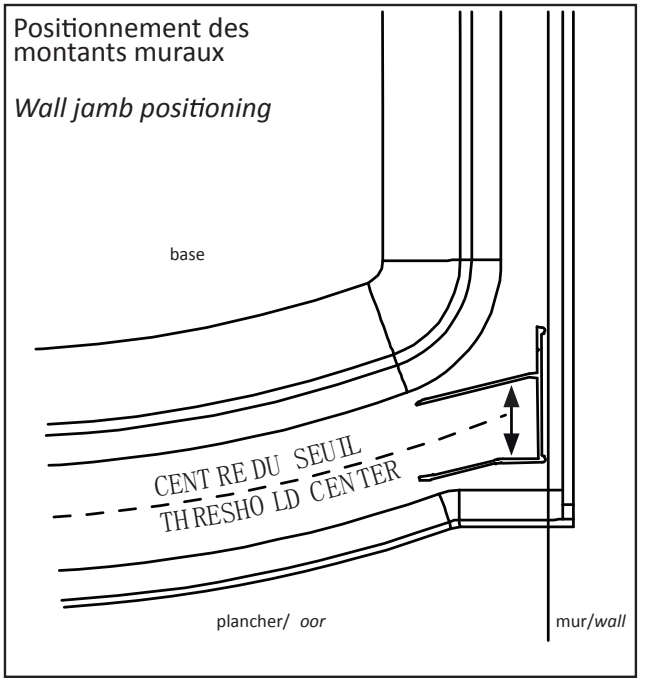
W



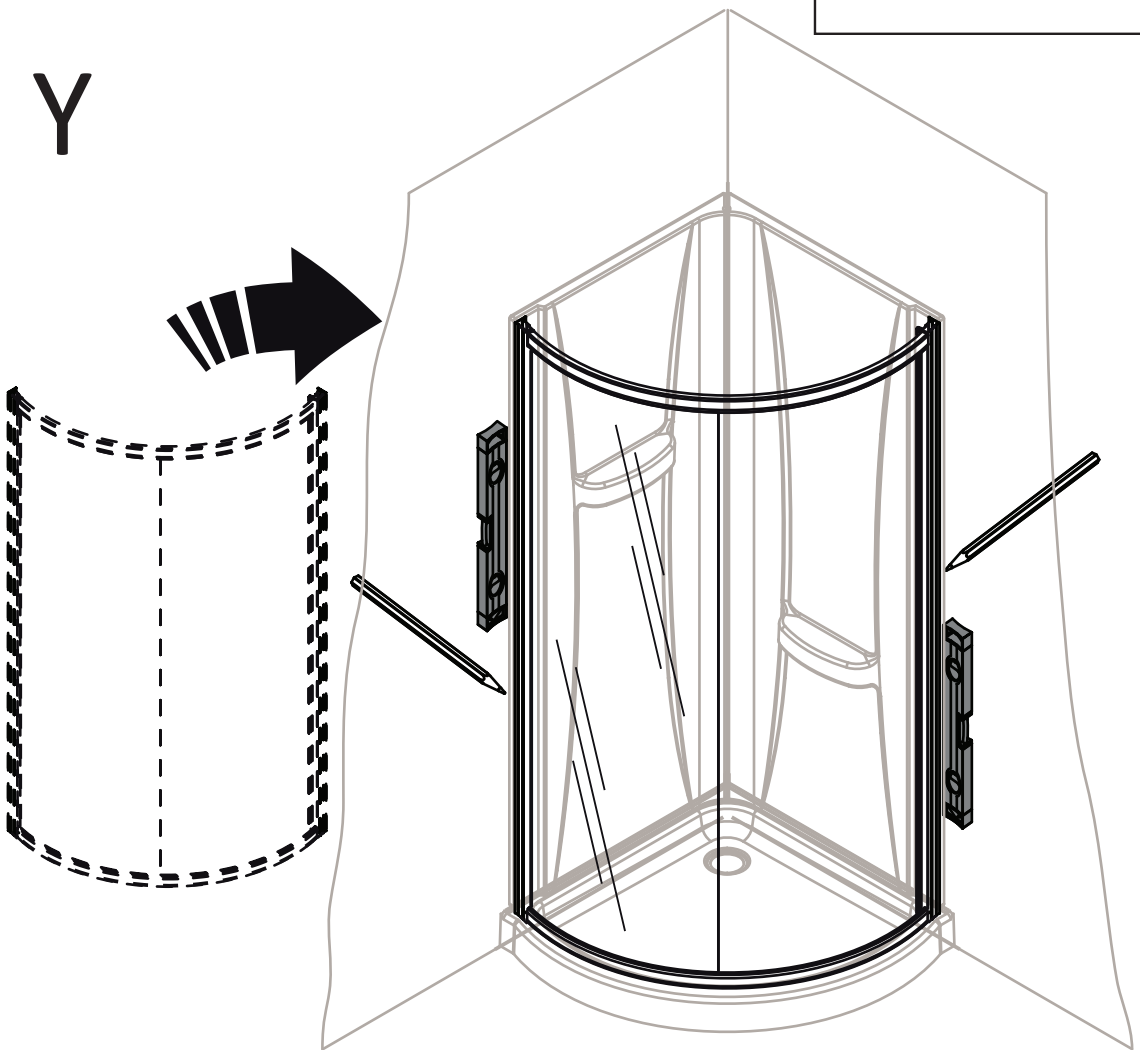
7 POSITIONNEMENT DU CHASSIS / *FRAME POSITIONING*

X

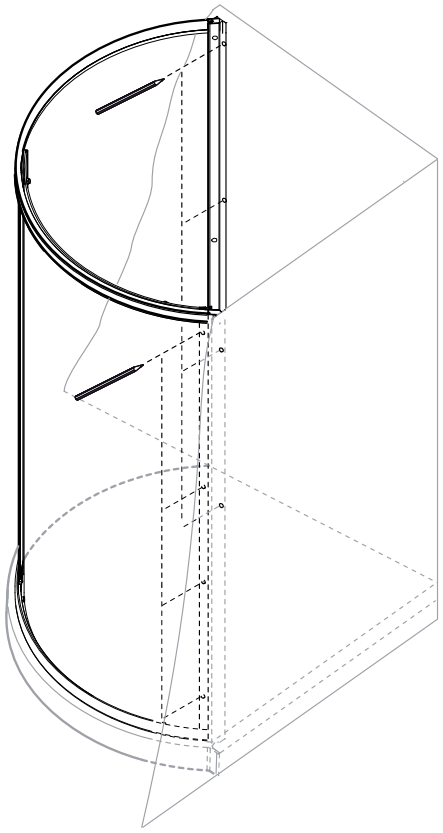




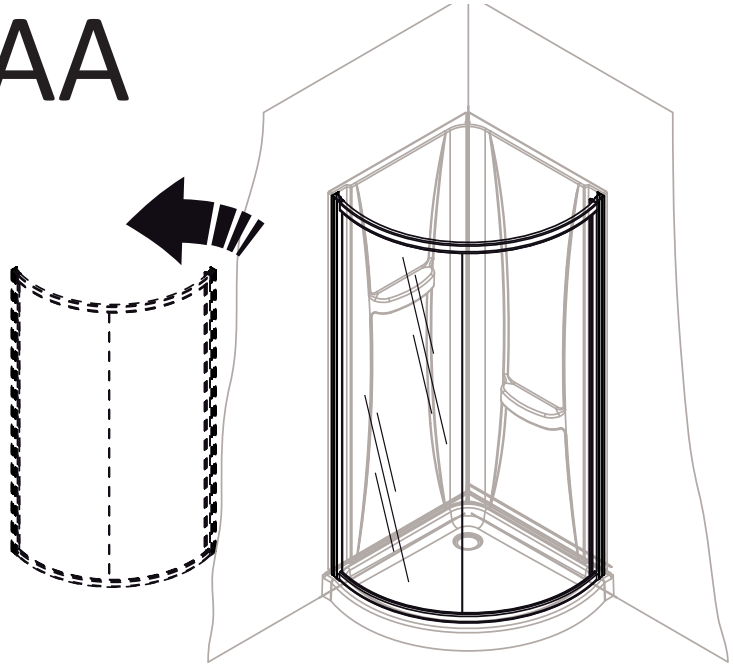
Y



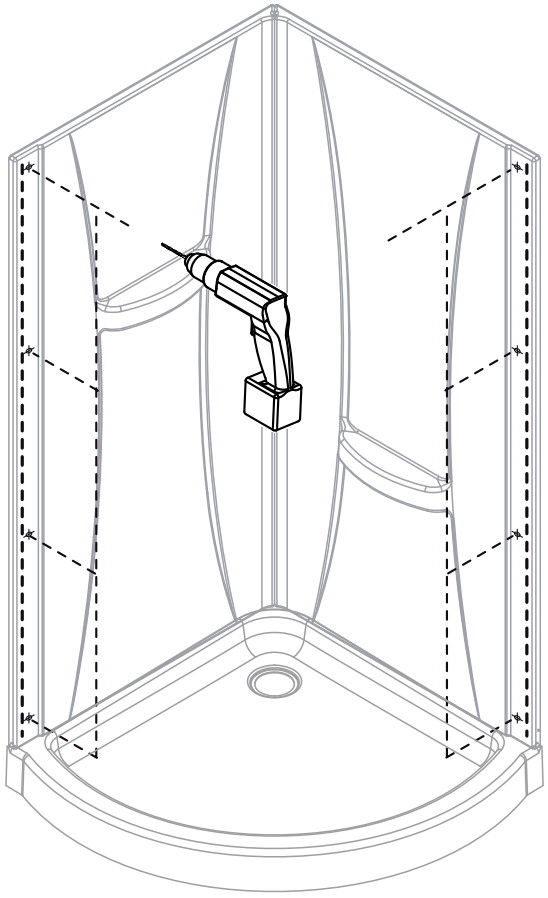
Z



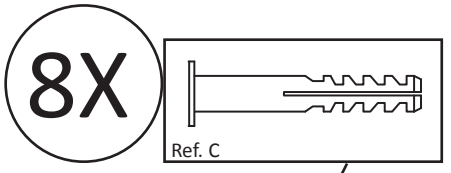
AA

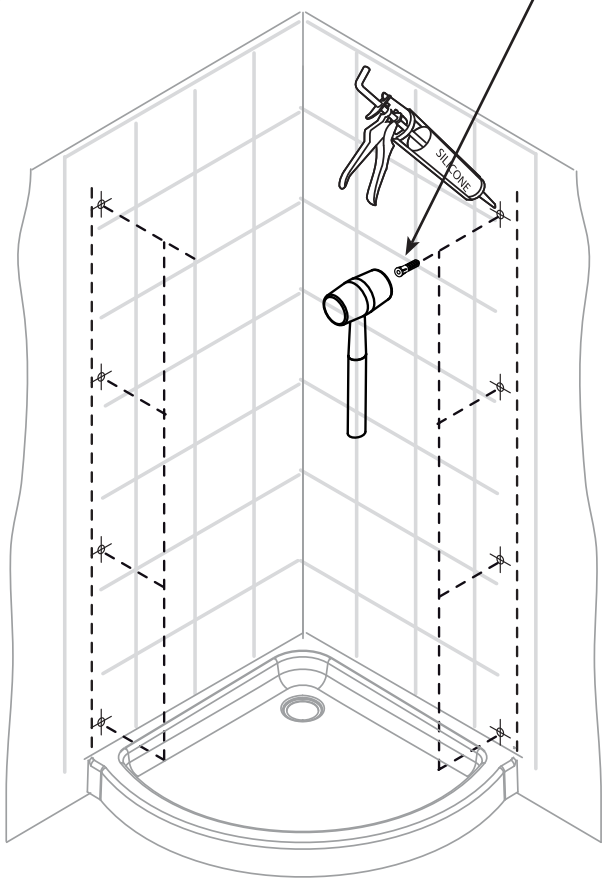


BB



CC*

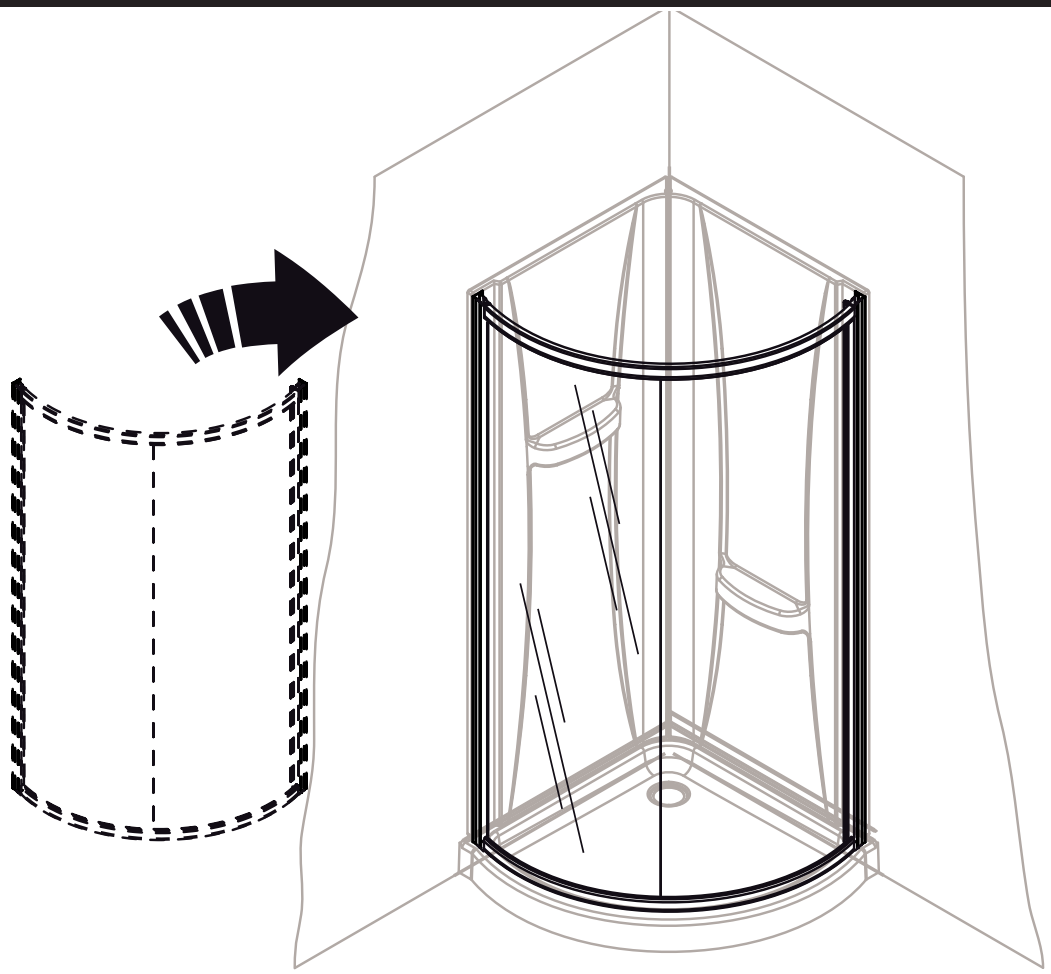




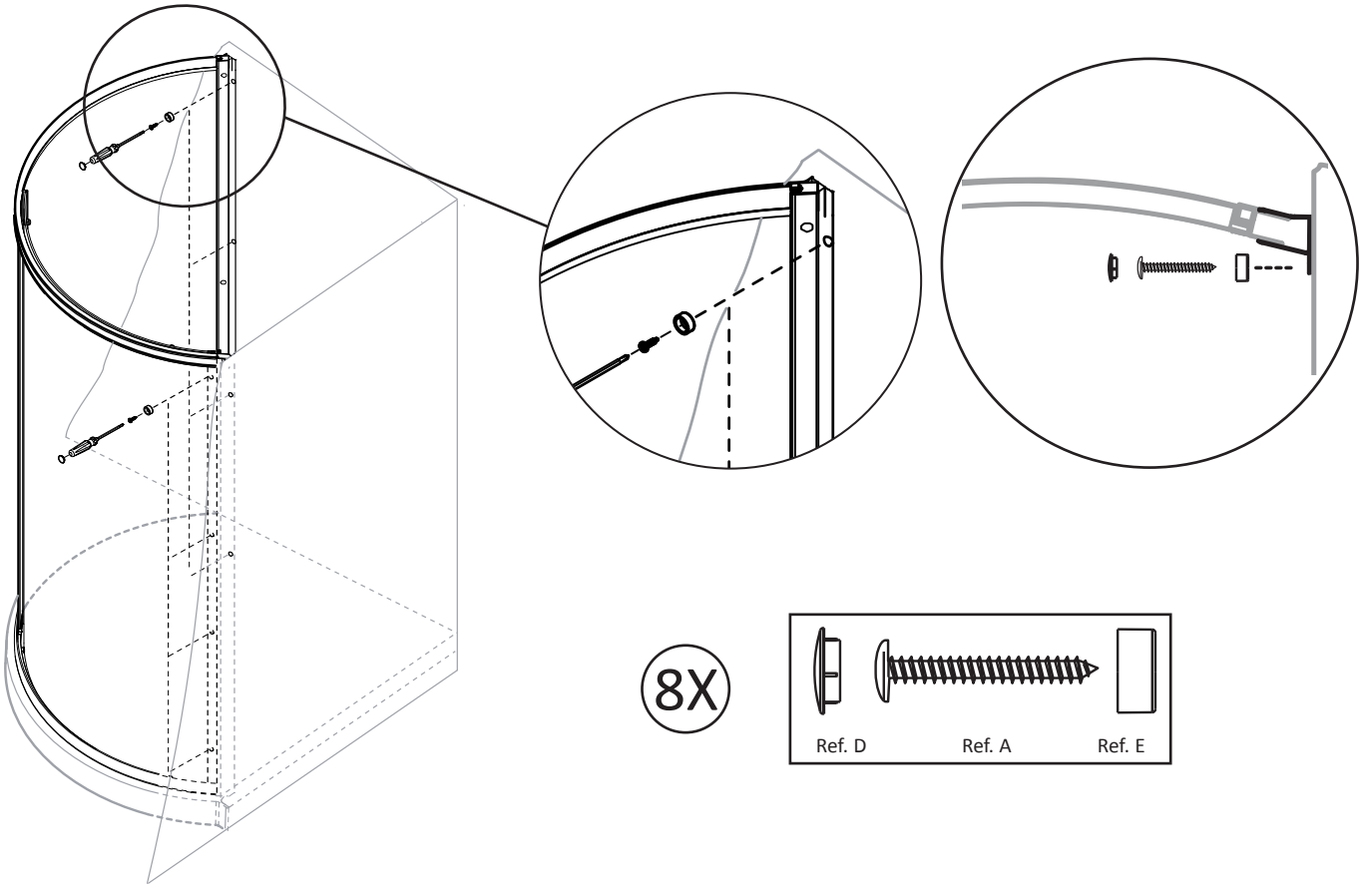
*** Seulement pour les murs en céramique**

**** Only for ceramic wall***

DD



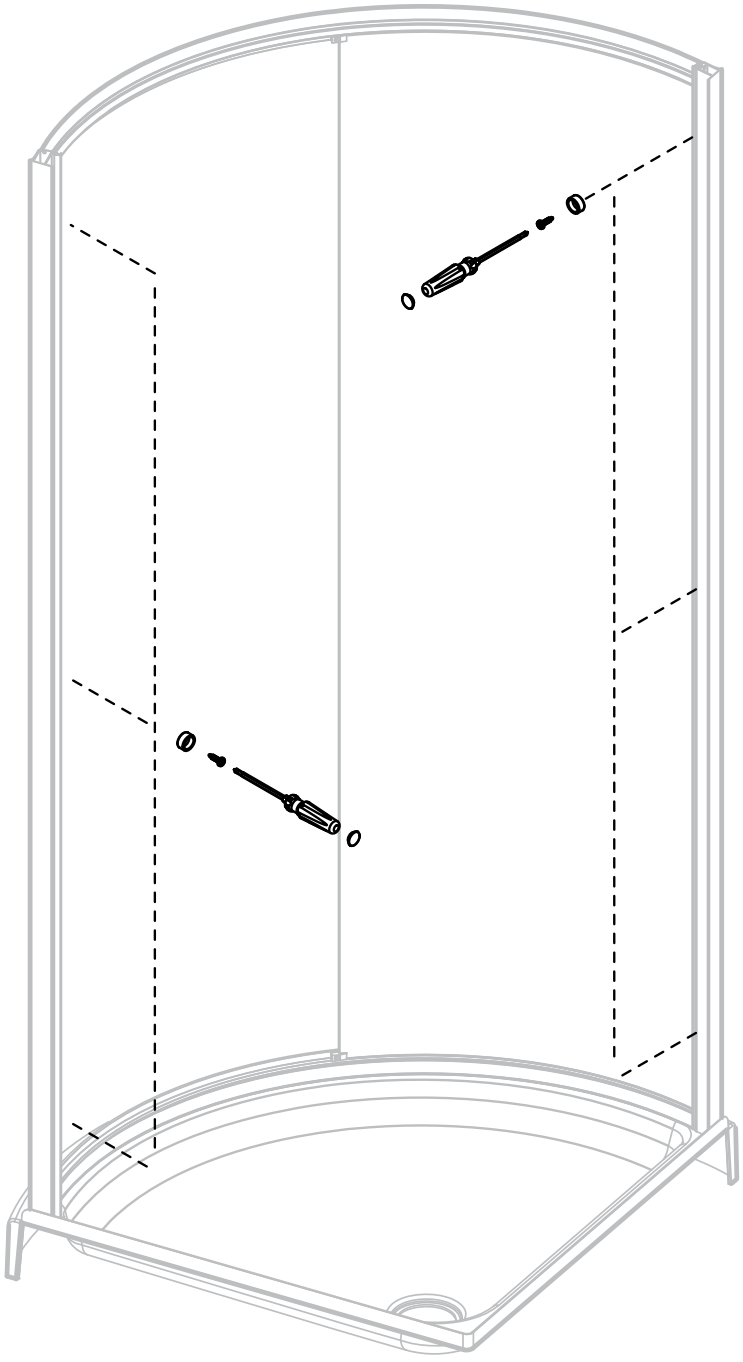
EE

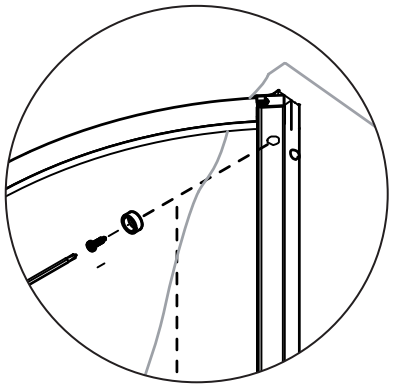


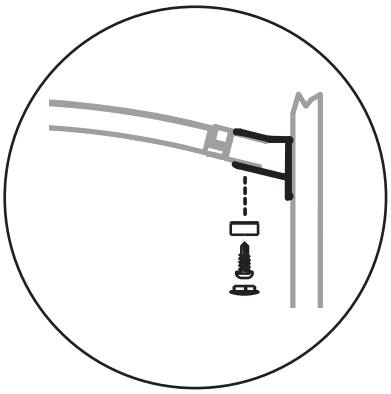
8X

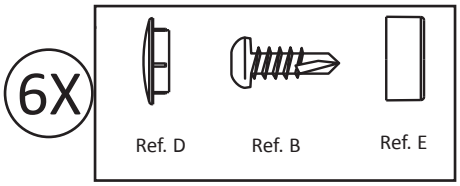
8 FIXATION DU CHASSIS / *FRAME INSTALLATION*

FF

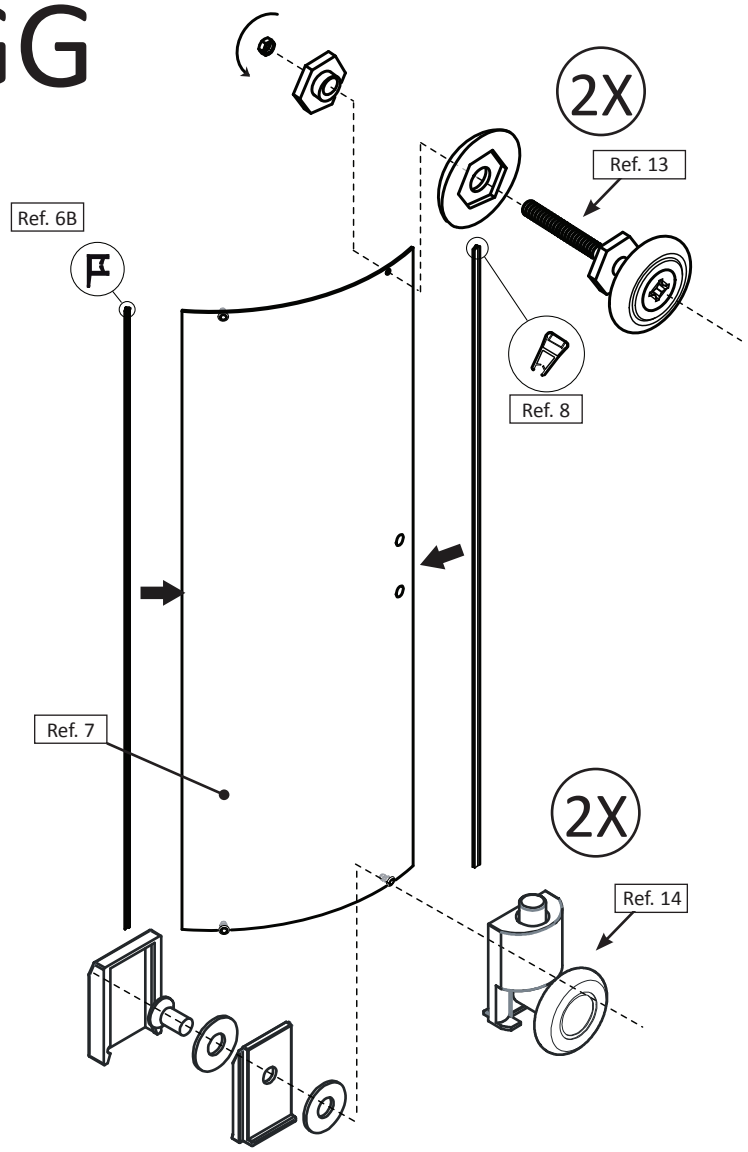




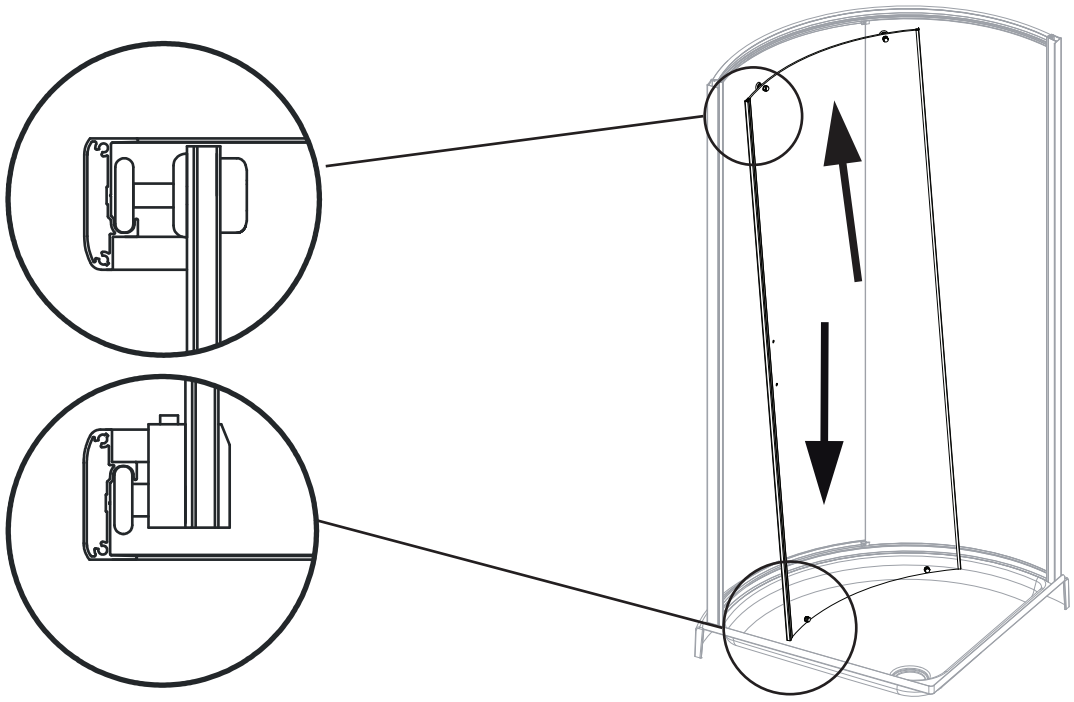




GG

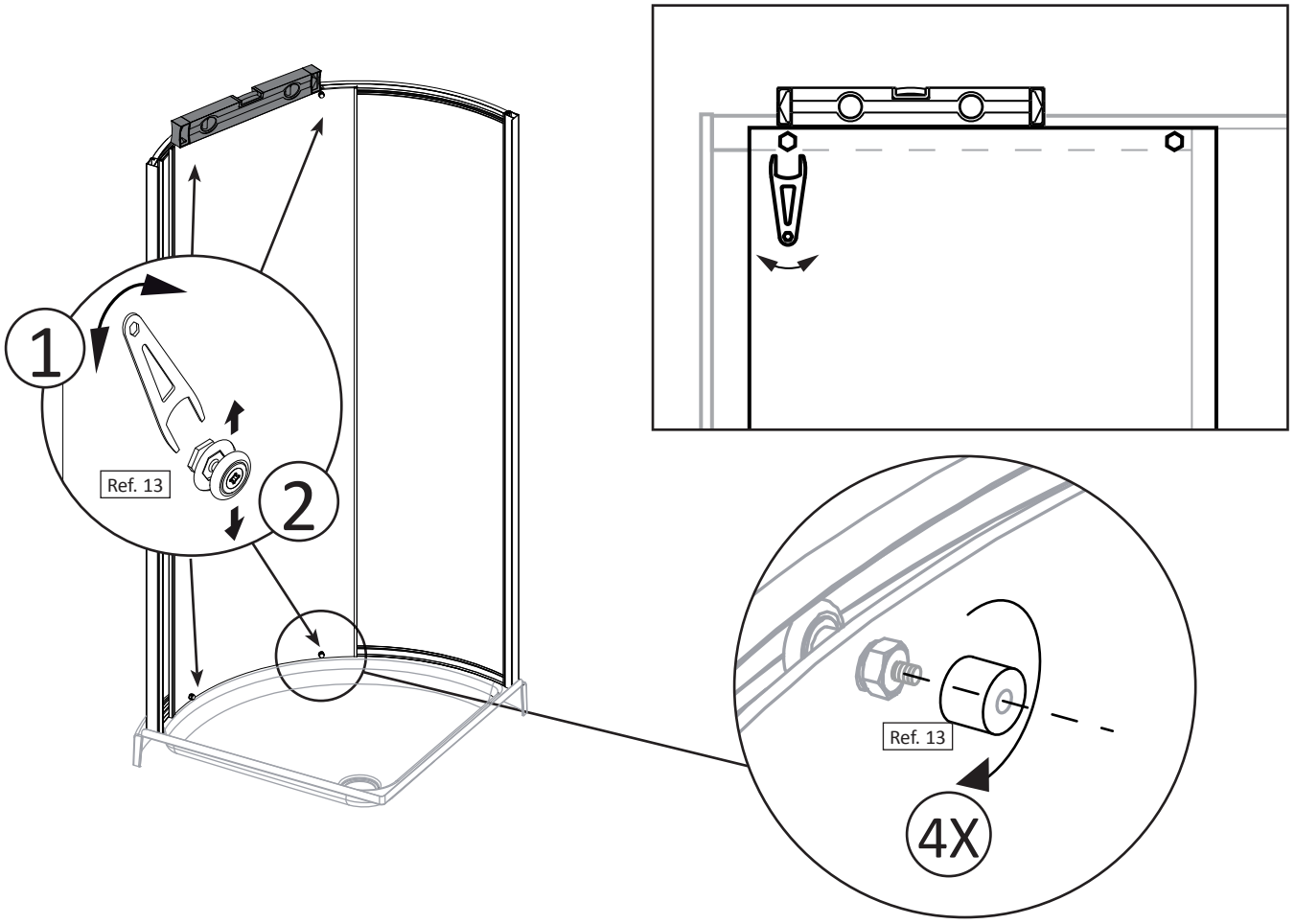


HH



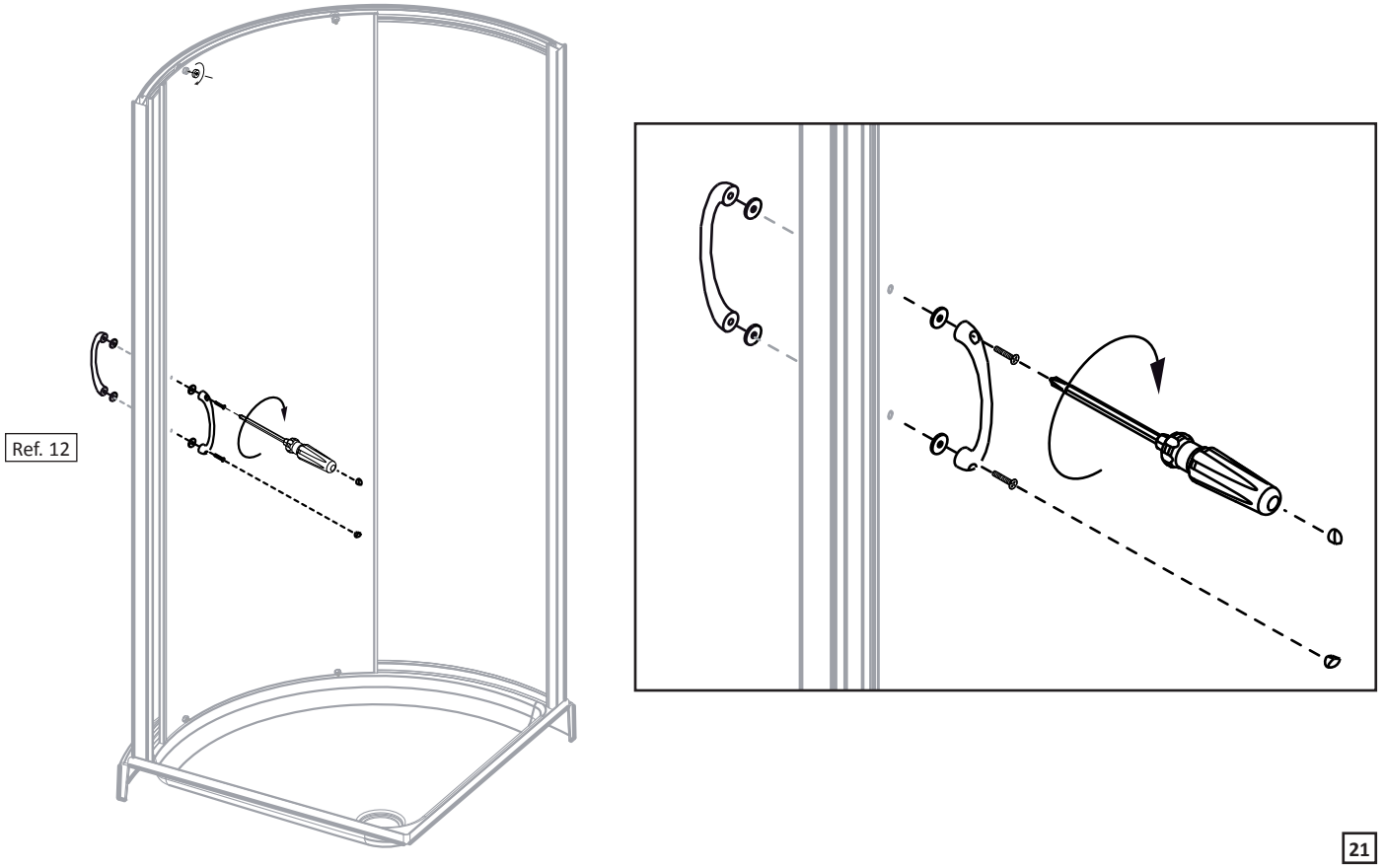
8 SUITE / *CONTINUED*

II

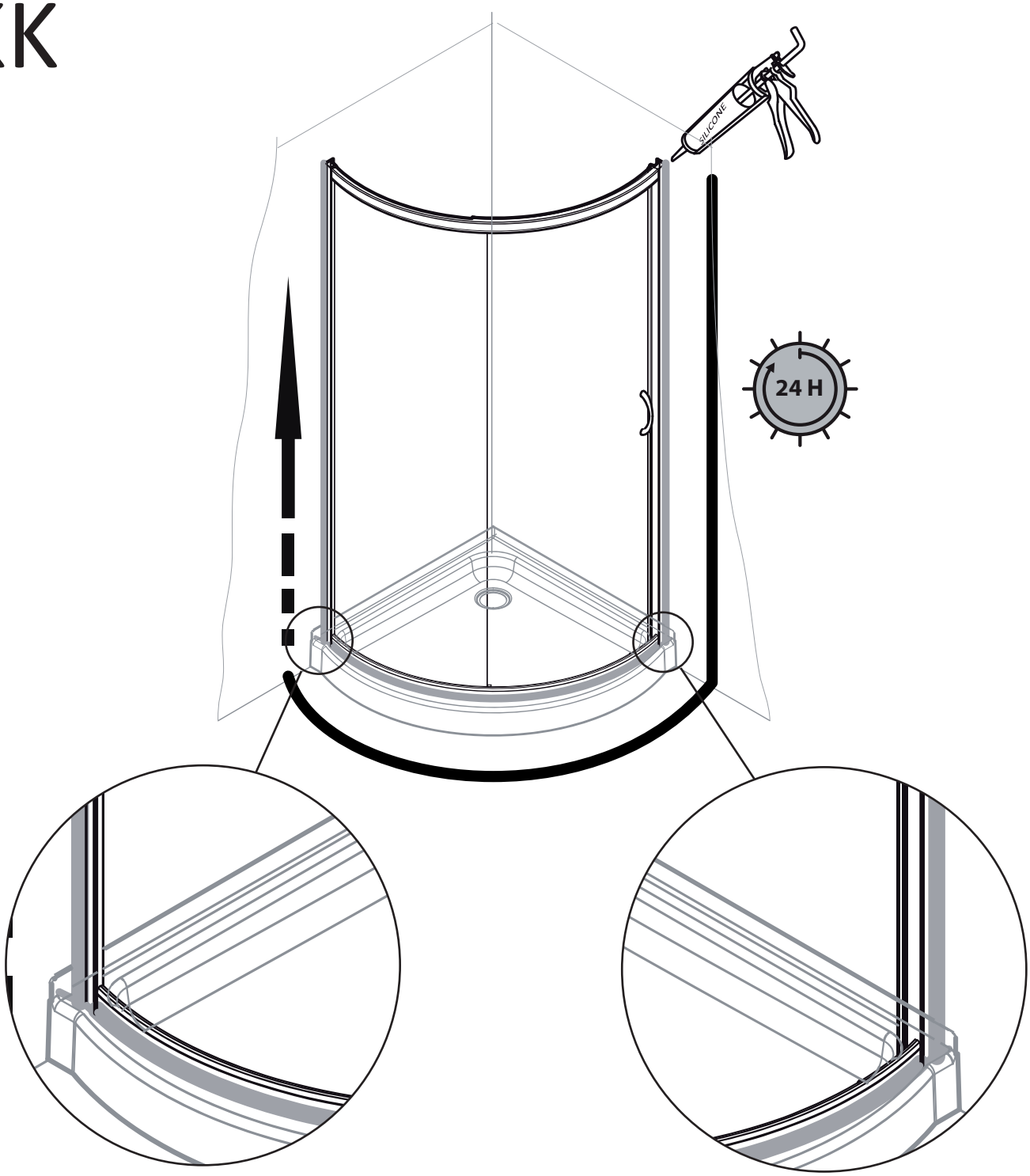


9 INSTALLATION DE LA POIGNÉE / *HANDLE INSTALLATION*

JJ



KK



ATTENTION !
Le calfeutrage au silicone doit se faire seulement à l'extérieur de la douche pour éviter les fuites.

Silicone sealing must be only applied on the outside of the shower to prevent leaks.

Garantie limitée de 5 ans

Cette garantie s'applique uniquement au propriétaire/utilisateur d'origine à des fins domestiques seulement. L'utilisation à des fins commerciales peut affecter les limites de la garantie.

OVE DECORS garantit votre satisfaction avec chacune de ses douches. Si une douche n'est pas satisfaisante à cause d'un défaut visuel apparent, veuillez simplement la retourner dans son emballage d'origine chez votre détaillant, AVANTL'INSTALLATION, pour un échange.

OVE DECORS garantit la fabrication et les matériaux des portes de douche dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pendant une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat.

OVE DECORS garantit le fini acrylique contre les boursouflures, les craquelures et l'écaillage résultant d'une défectuosité de la matière acrylique dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat.

OVE DECORS garantit la fabrication et les matériaux de la structure de la cabine en acrylique contre la perte d'eau à travers les laminés en fibre de verre des parties en acrylique dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pendant une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat.

OVE DECORS garantit la fabrication et les matériaux accessoires de la douche : poignées, charnières, attaches de support, bars de support er rails métalliques dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pendant une période de un (1) an à compter de la date d'achat.

OVE DECORS réparera, remplacera ou effectuera les corrections nécessaires, à son choix, après inspection facultative de sa part, de toute défectuosité survenant dans des conditions normales d'utilisation durant les périodes de garantie.

Veuillez prendre note que OVE DECORS n'est pas responsable des frais d'installation ou de retrait. Toute modification de toute composante de cabine de douche peut entraîner l'annulation de la garantie.

Cette garantie est nulle si le produit OVE DECORS a été altéré ou si des réparations y ont été effectuées. La garantie n'inclut pas les réclamations résultant d'abus, d'utilisation inadéquate, de la part de l'acheteur. Cette garantie n'inclut pas la plomberie ou les composantes installées par le détaillant, l'installateur ou par toute partie autre que OVE DECORS.

Les garanties tacites, incluant la qualité marchande ou l'utilisation pour un usage particulier, sont expressément limitées à la durée de cette garantie. OVE DECORS décline toute responsabilité pour dommage particulier, accidentel ou indirect.

Limited 5 years warranty

This warranty extends only to the original owner lend-user for personal household use only. For commercial uses, additional limitations may apply.

OVE DECORS warrants your satisfaction with each shower. Should any shower not meet your satisfaction due to a visual defect, simply return it to your retailer with the original packaging, PRIOR TO INSTALLATION, for a replacement.

OVE DECORS warrants, shower doors to be free from defects in workmanship and materials under normal use and service for a period of five (5) years.

OVE DECORS warrants acrylic surface against blistering or cracking and chipping resulting from defect in the acrylic surface material when used under normal condition and service for a period of five (5) years from the purchase date.

OVE DECORS further warrants the structure of the acrylic shell against loss of water through the fiberglass laminate of the acrylic body as a result of defect in materials and workmanship for a period of five (5) years from the purchase date.

OVE DECORS warrants, shower hardware: handles, hinges, support clips, metal support bars and wall tracks to be free from defects in workmanship and materials under normal use and service for a period of one (1) year.

OVE DECORS will, at its election, repair, replace, or make appropriate adjustment where OVE DECORS optional inspection discloses any such defects occurring in normal usage within the warrantee periods.

Please note that OVE DECORS is not responsible for installation or removal costs.

Modification of any shower enclosure components may void the warranty. This warranty does not cover any claim arising from abuse, misuse, negligence, accident, improper installation or operations on the part of the purchaser. This warranty is void if the OVE DECORS product is subject to alterations, or if repairs where done to the shower unit.

This warranty does not extend to any plumbing or components installed by dealers, installers or by any party other than OVE DECORS.

Implied warranties, including that of merchantability or fitness for a particular purpose, are expressly limited in duration to the duration of this warranty.

OVE DECORS disclaims any liability for special, incidental or consequential damages.

Conservez ce manuel pour usage ultérieur
Save this manual for future reference

SIÈGE SOCIAL / HEAD OFFICE
2800 Etienne Lenoir, Laval
Québec H7R 0A3 Canada

Service à la clientèle / Customer service
Tel.:1-866-839-2888 #17
Fax: 1-866-922-9990

www.ovedecors.com

CONSERVEZ CES INFORMATIONS
KEEP THIS INFORMATION

Date d'achat / Purchase date :

_____

Suivi et Référence du Produit
Product Tracking Reference

_____